WORLD CLASS ENERGY CABLES

CABLES PARA
PETRÓLEO Y GAS
DE CATEGORIA
MUNDIAL





## **INDICE**









- Mejores porcentajes de entrega a tiempo\*
- Clasificaciones de ampacidad más altas

• DNV: 95 °C • ABS: 100 °C • Lloyd: 95 °C

Extremadamente flexible

Conjuntos
Cable resistente al lodo de base estérica 30-31
Información general
Cable para instrumentación
Cable multiconductor para control 12-13
Cable de potencia2-11• De un conductor2 - 3• De dos conductores4 - 5• De tres conductores6 - 7• De cuatro conductores8 - 9• De cinco conductores10 - 11
Cable de potencia de media tensión tipo MMV20-28
Cable de alimentación tipo VFD
Cable VFD aislado estándar Gexol 18-19     Cable MMV VFD



AmerCable cree que la información que proporcionada en este catálogo es confiable y actual. Toda la información está sujeta a cambios sin previo aviso. La información que se incluye es aproximada y se proporciona únicamente como guía para la selección de productos. No hacemos disputas reclamos o garantías con respecto a la idoneidad de algún producto para alguna aplicación específica.



Cables con aislamiento Gexol® para petróleo y gas son el estándar de la industria por el desempeño de alta calidad en potencia, control e instrumentación. Los cables Gexol dan constancia diariamente de su valor en los duros entornos operativos de las instalaciones petroleras y de perforación marina en todo el mundo.

Las aplicaciones marinas desafían la construcción de los cables con altos niveles de calor, vibraciones, corrosión por sal, lodo de perforación y esfuerzo mecánico. Además, la confiabilidad es un aspecto primordial ya que existe una gran distancia hasta el depósito de cables más cercano a ustedes. Puede confiar en los cables con aislamiento Gexol para petróleo y gas por su desempeño seguro y confiable en las condiciones de operación más ruda.

## Clasificaciones de ampacidad

Clasificaciones de 110 °C (aire libre)	Basadas en normas IEEE 835-1994 para cables aislados al aire libre a pleno sol, corrientes de aire de 2 pies/s y temperatura ambiente de 45 °C.
Clasificaciones de 110°C	Basadas en normas IEEE 45 con una temperatura ambiente de 45 °C y dispuesto en una capa por colgante. Para casos en que cable debe colocarse en dos capas, las ampacidades a 110 °C deben multiplicarse por 0,8.
Clasificaciones de 100°C	Basadas en normas IEEE 45 con una temperatura ambiente de 45°C y dispuesto en una capa por colgante. Para casos en que cable debe colocarse en dos capas, las ampacidades a 100°C deben multiplicarse por 0.8.
Clasificaciones de 95°C	Basadas en tabla 4/3C.10 de normas 1997 ABS MODU y a una temperatura ambiente de 45 °C.

- Las ampacidades de los cables de cuatro conductores se basan en que uno no actúa como conductor de corriente normal (por ejemplo, el conductor de conexión a tierra o el neutro conectado a tierra).
- Para las clasificaciones al aire libre, los valores de norma IEEE 45 pueden dividirse entre 0,85.

	Radio de curvatura												
	Sin armadura	Con armadura	Con armadura y cubierta										
IEEE 45	Diámetro 6X	Diámetro 8X	Diámetro 8X										
IEC 92	< 1" (25 mm) Diámetro 4X > 1" (25 mm) Diámetro 6X	Diámetro 6X	Diámetro 8X										
Transport Canada	< 1" (25 mm) Diámetro 4X > 1" (25 mm) Diámetro 6X	Diámetro 6X	Diámetro 6X										

Conversión de diámetro > (pulgadas a milímetros):

Multiplicar por 25,4

## Tipos de prensacables Hawke

Tipos de prensacables Hawke	Sin armadura	Con armadura y cubierta
Área industrial y segura (IP68)	121	153-X
"EExe" con seguridad eievada	501/421	501/453/U
A prueba de explosiones	710 Clase I, Div. 2 Clase I, Zona 2	753 Clase I, Div. 1 Clase I, Zona 1 y 2
"EExd" a prueba de llamas	501/421 Zona 1 y 2	501/453/U (compartimientos de 2 litros o <) ICG 653/U (compartimientos de 2 litros o >) Zona 1 y 2



## CABLE DE POTENCIA DE UN CONDUCTOR GEXOL® AISLADO

Extremadamente flexible • 600 V o 2 kV • Clasificado a 110° C



#### Aislamiento/Revestimiento

Poliolefina entrecruzada
GEXOL® Retardante a la llama que
cumple con los requisitos para tipo
P de norma IEEE 1580
y tipo X110 de norma UL
1309/CSA 245. 2000 V/IEC
1000 V.

#### Con cubierta (opcional)

Compuesto termoestable negro, de grado ártico, retardante a la llama, resistente al aceite, la abrasión, los compuestos químicos y la luz solar, que cumple con normas UL 1309/CSA 245 y IEEE 1580.

#### Clasificaciones y aprobaciones

(otras certificaciones pendientes)

estañado a pedido.

- Clasificación de temperatura de 110 °C
- NVE 95/1696, FAL
- Transport Canada
- Det Norske Veritas (DNV)
- Lloyd's Register of Shipping (LRS)
- American Bureau of Shipping (ABS)
- UL como Cable para aplicaciones marinas (E111461)
- Guardia costera de EE. UU., 2 de noviembre de 1987/9304
- CSA como Cable para aplicaciones marinas (82346)

#### **APLICACIÓN**

Diseñado y elaborado para ambientes exigentes de perforación marina e instalaciones petroleras ubicadas en todo el mundo.

AmerCable

#### **CARACTERÍSTICAS**

- Los conductores con alta concentración de trenzas permiten que este producto sea mucho más flexible, más fácil de instalar y más resistente a las vibraciones que los cables tipo MC, de especificación IEC o comerciales.
- La constante dieléctrica inferior y resistencia de aislamiento superior del Gexol reducen las pérdidas eléctricas.
- La excelente resistencia a la humedad del Gexol permite propiedades eléctricas estables durante toda la vida útil del cable.
- En incendios, el sistema retardante a la llama no clorado del Gexol genera gases menos tóxicos y menos corrosivos.
- Certificación tanto de la norma IEEE 1580 tipo P como UL 1309/CSA 245 tipo X110.
- Ampacidades más altas: ABS 100 °C, DNV 95 °C, LRS 95 °C, Transport Canada 95 °C.
- Durabilidad en condiciones de frío severo: excede la curvatura por frío/impacto por frío de CSA (-40 °C/-35 °C).
- Retardante a la llama: Categoría A de IEC 332-3 y IEEE 1202.
- Apto para usar en ambientes de Clase I, División 1 y Zona 1 (con armadura y cubierta).
- Armadura trenzada opcional de bronce o de cobre estañado.

## 600 V Sin armadura

(2 kV en la página siguiente)

Tamaño		Diámetro		Reactancia	Caída de voltaje	Resistencia de CC	Resistencia de CA a		Ampo		
AWG/ kcmil	Pieza n,° 37-102	sin armadura (pulg.)	Peso (lb/MFt.)	inductiva (ohmios/kft.)	a 110 °C (Voltios/Amp/kft.)	a 25 °C (Voltios/Amp/kft.)	110 °C, 60 Hz (ohmios/kft.)	Al aire libre 110°C	110 °C	100 °C	95 °C
18	-151	0.115	11	0.046	13.560	7.210	9.763	30	17	16	20
16	-153	0.125	14	0.044	8.516	4.520	6.121	35	25	23	23
14	-154	0.164	20	0.041	5.383	2.850	3.859	41	40	37	32
12	-156	0.187	28	0.038	3.394	1.790	2.424	64	48	45	38
10	-158	0.208	41	0.036	2.155	1.130	1.530	85	62	58	51
8	-159	0.260	63	0.036	1.338	0.694	0.940	112	77	72	68
6	-160	0.290	104	0.034	0.852	0.436	0.590	148	103	96	91
4	-162	0.390	169	0.030	0.583	0.286	0.399	196	137	128	121
2	-164	0.450	247	0.029	0.368	0.175	0.244	259	181	169	162
1	-165	0.505	329	0.029	0.301	0.140	0.195	298	208	194	187
1/0	-166	0.554	412	0.029	0.246	0.111	0.156	344	243	227	217
2/0	-167	0.609	524	0.028	0.202	0.089	0.125	396	281	262	250
3/0	-168	0.659	631	0.028	0.167	0.070	0.100	457	321	300	289



### CABLE FLEXIBLE DE POTENCIA GEXOL® – UN CONDUCTOR

			Sin arm	nadura	Con armo	ıdura (B)	Con arm									
Tamaño AWG/ kcmil	mm2	Pieza n,° 37-102	Diámetro nominal (pulg,)	Peso (lb/ MFt.)	Diámetro nominal (pulg.)	Peso (lb/ MFt.)	Diámetro nominal (pulg.)	Peso (lb/ MFt.)	Reactancia inductiva (ohmios/ 1000 pies)	Caída de voltaje 110°C (Voltios/Amp/ 1000 pies)	Resistencia CC a 25 °C, (ohmios /	Resistencia CA a 110 °C, 60 Hz (ohmios/ 1000 pies)	Al aire libre	Ampo	icidad 100°C	95 °C
18	1.0	-101	0.232*	32	0.188	60	0.322	88	0.065	13.580	7.210	9.763	30	17	16	20
16	1.3	-102	0.248*	34	0.200	68	0.335	98	0.062	8.535	4.520	6.121	35	25	23	23
14	2.1	-105	0.259*	44	0.215	79	0.349	111	0.057	5.401	2.850	3.859	41	40	37	32
12	3.3	-106	0.281*	53	0.237	95	0.372	129	0.053	3.410	1.790	2.424	64	48	45	38
10	5.2	-108	0.302*	68	0.258	116	0.393	153	0.050	2.170	1.130	1.530	85	62	58	51
8	7.6	-109	0.354*	96	0.310	157	0.476	212	0.048	1.351	0.694	0.940	112	77	72	68
6	12.5	-110	0.384*	130	0.346	202	0.482	249	0.045	0.864	0.436	0.590	148	103	96	91
4	21	-112	0.484*	210	0.440	234	0.606	307	0.039	0.593	0.286	0.399	196	137	128	121
2	34	-114	0.576*	314	0.501	327	0.667	409	0.037	0.376	0.175	0.244	259	181	169	162
1	43	-115	0.629*	393	0.555	409	0.721	498	0.036	0.307	0.140	0.195	298	208	194	187
1/0	54	-116	0.687*	485	0.604	486	0.770	582	0.035	0.253	0.111	0.156	344	243	227	217
2/0	70	-117	0.737*	596	0.659	597	0.825	700	0.034	0.208	0.089	0.125	396	281	262	250
3/0	86	-118	0.788*	709	0.710	711	0.918	853	0.034	0.174	0.070	0.100	457	321	300	289
4/0	109	-119	0.812	836	0.867	1087	1.040	1119	0.033	0.145	0.056	0.080	528	376	351	335
262	132 159	-120	0.885	1015 1178	0.935	1101 1302	1.131	1344	0.034	0.127 0.112	0.046	0.067	599 604	436 487	407	382 427
313	189	-121 -122	0.937 1.000	1400	0.987 1.050	1514	1.175	1495 1774	0.033	0.112	0.038	0.056 0.047	674	553	455 516	476
444	227	-123	1.000	1654	1.127	1815	1.325	2025	0.032	0.099	0.032	0.047	750	630	588	531
535	273	-123	1.179	2005	1.127	2200	1.430	2438	0.031	0.081	0.027	0.041	839	709	630	597
646	326	-126	1.177	2348	1.328	2586	1.530	2841	0.031	0.073	0.022	0.030	937	783	731	671
777	394	-127	1.400	2709	1.455	3050	1.629	3336	0.030	0.073	0.017	0.026	1048	881	822	753
1111	562	-129	1.687	3965	1.750	4225	2.050	4638	0.030	0.056	0.011	0.018	1303	1098	1025	937

<sup>\*</sup>Sin armadura 3/0 y más pequeño; tiene un revestimiento para normas UL1309 y IEEE1580. Los diámetros de cable especificados como nominales tienen ± 5 % de tolerancia en manufactura.

• Con armadura y cubierta de bronce

#### Consulte la contraportada para detalles del perfil trenzado.

Para pedidos de cables Gexol para

petróleo y gas

Ejemplo:

• Cable de potencia de un conductor
• 2 kV 100 %
• 535 kcmil

• Savol de cable sexpecífico (de las tablas)

Prefijo del cable para petróleo y gas Gexol de AmerCable

Prefijo del cable para petróleo y gas Gexol de (de las tablas)

Requisito de armadura BS – con armadura y cubierta En blanco sin armadura

Gexol® marca registrada AmerCable Incorporated

## CABLE DE POTENCIA DE DOS CONDUCTORES GEXOL® AISLADO

Extremadamente flexible • 0,6/1 kV • Clasificado a 110 ° C



#### Aislamiento

Poliolefina entrecruzada GEXOL® retardante a la Ilama, que cumple los requisitos para tipo P de norma IEEE 1580 y tipo X110 de norma UL 1309/CSA 245. Código de colores: Negro-Blanco 1/0 y mayor uso

aislamiento con

identificación de

fase impresa



Compuesto termoestable negro, de grado ártico, retardante de llamas, resistente al aceite, la abrasión, los compuestos químicos y la luz solar, que cumple con normas UL 1309/CSA CSA 245 y IEEE 1580.

#### Conductor

De cobre estañado trenzado, flexible y recocido para la tabla 11 de norma IEEE 1580.

#### Revestimiento

Compuesto termoestable negro, de grado ártico, retardante a la llama, resistente al aceite, la abrasión, los compuestos químicos y la luz solar, que cumple normas UL 1309/CSA 245 y IEEE 1580.

#### Armadura (opcional)

Armadura de cable entrelazado en rombo para normas IEEE 1580 y UL 1309/CSA 245. Estándar en bronce. De cobre estañado disponible a pedido.

### Clasificaciones y aprobaciones

(otras certificaciones pendientes)

- Clasificación de temperatura de 110 °C
- American Bureau of Shipping (ABS)
- Transport Canada
- Det Norske Veritas (DNV)
- Lloyd's Register of Shipping (LRS)
- NVE 95/1696, FAL
- UL como Cable para aplicaciones marinas (E111461)
- Guardia costera de EE. UU. 2 de noviembre de 1987/9304
- CSA como Cable para aplicaciones marinas

#### **APLICACIÓN**

Diseñado y elaborado para ambientes exigentes de la perforación marina y las instalaciones petroleras ubicadas en todo el mundo.

- Los conductores con alta concentración de trenzas permiten que este producto sea mucho más flexible, más fácil de instalar y más resistente a las vibraciones que los cables tipo MC, de especificación IEC o comerciales.
- La constante dieléctrica inferior y resistencia de aislamiento superior del Gexol reducen las pérdidas eléctricas.
- La excelente resistencia a la humedad del Gexol permite propiedades eléctricas estables durante toda la vida útil del cable.
- En incendios, el sistema retardante a la llama no clorado del Gexol genera gases menos tóxicos y menos corrosivos.
- Certificación tanto de norma IEEE 1580 tipo P como de norma UL 1309/CSA 245 tipo X110.
- Ampacidades más altas: ABS 100 °C, DNV 95 °C, LRS 95 °C, Transport Canada 95 °C.
- Durabilidad en condiciones de frío severo: excede la curvatura por frío/impacto por frío de CSA (-40 °C/-35 °C).
- Retardante a la llama: IEC 332-3 Categoría A y IEEE 1202.
- Apto para usar en ambientes de Clase I, División 1 y Zona 1 (con armadura y cubierta).
- Armadura trenzada opcional de bronce o de cobre estañado.

Tipos de prensacables Hawke	Sin armadura	Con armadura y cubierta
Área industrial y segura (IP68)	121	153-X
"EExe" con seguridad elevada	501/421	501/453/U
A prueba de explosiones	710 Clase I, Div. 2 Clase I, Zona 2	753 Clase I, Div. 1 Clase I, Zona 1 y 2
"EExd" a prueba de llamas	501/421 Zona 1 y 2	501/453/U (compartimientos de 2 litros o <) ICG 653/U (compartimientos de 2 litros o >) Zona 1 y 2



### CABLE FLEXIBLE DE POTENCIA GEXOL® DOS CONDUCTORES

			Sin arm	nadura	Con armo	ıdura (B)	Con arm cubiert	,			_				
Tamaño AWG/		Pieza n,°	Diámetro nominal	Peso (lb/	Diámetro nominal	Peso (lb/	Diámetro nominal	Peso (lb/	Resistencia de CA 110°C, 60 Hz (ohmios/	Reactancia inductiva (ohmios /	Caída de voltaje 110°C	Conductor Cond, no aislado de conexión a tierra	Ampacida		
kcmil	mm2	37-102	(pulg.)	MFt.)	(pulg.)	MFt.)	(pulg.)	MFt.)	1000 pies)	1000 pies)	1000 pies)	Tamaño AWG	110 °C 100 °C		95 °C
16	1.3	-501	0.349	89	0.399	122	0.540	227	4.610	6.121	0.039	8.511	20	19	20
14	2.1	-507	0.380	84	0.430	145	0.561	204	2.907	3.859	0.036	5.379	33	31	27
12	3.3	-515	0.450	111	0.500	178	0.630	241	1.826	2.424	0.034	3.390	43	40	32
10	5.2	-553	0.460	146	0.510	254	0.671	287	1.153	1.530	0.032	2.151	53	49	43
8	7.6	-209	0.610	262	0.660	263	0.785	463	0.708	0.940	0.034	1.336	69	64	58
6	12.5	-210	0.680	361	0.730	439	0.895	629	0.445	0.590	0.032	0.850	91	85	77
4	21	-594	0.885	603	0.935	697	1.120	927	0.300	0.399	0.029	0.582	118	110	103
1/0	54	-216	1.243	1199	1.293	1397	1.475	1714	0.117	0.156	0.028	0.245	213	199	184
4/0	109	-219	1.560	2379	1.645	2377	1.877	3065	0.059	0.080	0.026	0.138	329	307	285

Los diámetros de cable especificados como nominales tienen ± 5 % de tolerancia en manufactura.

Para pedidos de cables Gexol para petróleo y gas Ejemplo:

• Cable de potencia de 2

conductores

• 0,6/1 kV

• #4 AWG

Prefijo del cable para petróleo y gas Gexol de

AmerCable

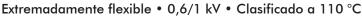
Número de cable específico (de las tablas)

<u>594</u>

Requisito de armadura BS – con armadura y cubierta En blanco sin armadura Consulte la contraportada para detalles del perfil trenzado.



## CABLE DE POTENCIA DE TRES CONDUCTORES **GEXOL® AISLADO**





De cobre estañado trenzado, flexible y recocido para tabla 11 de norma IEEE 1580.

#### **Aislamiento**

Poliolefina entrecruzada GEXOL® retardante a la llama, que cumple con los requisitos para tipo P de norma IEEE 1580 y tipo X110 de norma UL 1309/CSA 245. Código de colores: Negro-Blanco-Rojo 1/0 y mayor uso aislamiento con identificación de fase impresa

#### Con cubierta (opcional)

Compuesto termoestable negro, de grado ártico, retardante de llamas, resistente al aceite, la abrasión, los compuestos químicos y la luz solar, que cumple con normas UL 1309/CSA CSA 245 v IEEE 1580.



Compuesto termoestable negro, de grado ártico, retardante a la llama, resistente al aceite, la abrasión, los compuestos químicos y la luz solar, que cumple con normas UL 1309/CSA 245 y IEEE 1580.

#### Armadura (opcional)

Armadura de cable entrelazado en rombo para normas IEEE 1580 v UL 1309/CSA 245. Estándar en bronce. De cobre estañado disponible a pedido.

Es posible incorporar un conductor no aislado y conectado a tierra si se especifica en el pedido.

## Clasificaciones y aprobaciones

(otras certificaciones pendientes)

- Clasificación de temperatura de 110 °C
- American Bureau of Shipping (ABS)
- Transport Canada
- Det Norske Veritas (DNV)
- Lloyd's Register of Shipping (LRS)
- NVE 95/1696, FAL
- UL como Cable para aplicaciones marinas (E111461)
- Guardia costera de EE. UU. 2 de noviembre de 1987/9304
- CSA como Cable para aplicaciones marinas



#### **APLICACIÓN**

Diseñado y elaborado para ambientes exigentes de la perforación marina y las instalaciones petroleras ubicadas en todo el mundo.

- Los conductores con alta concentración de trenzas permiten que este producto sea mucho más flexible, más fácil de instalar y más resistente a las vibraciones que los cables tipo MC, de especificación IEC o comerciales.
- La constante dieléctrica inferior y resistencia de aislamiento superior del Gexol reducen las pérdidas eléctricas.
- La excelente resistencia a la humedad del Gexol permite propiedades eléctricas estables durante toda la vida útil del cable.
- En incendios, el sistema retardante a la llama no clorado del Gexol genera gases menos tóxicos y menos corrosivos.
- Certificación tanto de norma IEEE 1580 tipo P como de norma UL 1309/CSA 245 tipo X110.
- Ampacidades más altas: ABS 100 °C, DNV 95 °C, LRS 95 °C, Transport Canada 95 °C.
- Durabilidad en condiciones de frío severo: excede la curvatura por frío/impacto por frío de CSA (-40 °C/-35 °C).
- Retardante a la llama: IEC 332-3 Categoría A y IEEE 1202.
- Apto para usar en ambientes de Clase I, División 1 y Zona 1 (con armadura y cubierta).
- Armadura trenzada opcional de bronce o de cobre estañado.

Tipos de prensacables Hawke	Sin armadura	Con armadura y cubierta
Área industrial y segura (IP68)	121	153-X
"EExe" con seguridad elevada	501/421	501/453/U
A prueba de explosiones	710 Clase I, Div. 2 Clase I, Zona 2	753 Clase I, Div. 1 Clase I, Zona 1 y 2
"EExd" a prueba de llamas	501/421 Zona 1 y 2	501/453/U (compartimientos de 2 litros o <) ICG 653/U (compartimientos de 2 litros o >) Zona 1 y 2



### CABLE FLEXIBLE DE POTENCIA GEXOL® TRES CONDUCTORES

			Con armadura y   Sin armadura (Con armadura (B)   cubierta (BS)													
			Sin am	laaura	Con armo	ומטומ (ם)	copieri	u (DS)								
										Resistencia						
									Resistencia	de CA		Caída de	Conductor			
									de CC	110 °C,	Reactancia	voltaje	Cond,			
Tamaño		Pieza	Diámetro	Peso	Diámetro	Peso	Diámetro	Peso	a 25 °C	60 Hz	inductiva	110 °C	no aislado de			
AWG/		n,°	nominal	(lb/	nominal	(lb/	nominal	(lb/	(ohmios/	(ohmios/	(ohmios /	(Voltios/Amp/	conexión a tierra	A	mpacida.	
kcmil	mm2	37-102	(pulg.)	MFt.)	(pulg.)	MFt.)	(pulg.)	MFt.)	1000 pies)	1000 pies)	1000 pies)	1000 pies)	Tamaño AWG	110 °C	100 °C	95 °C
16	1.3	-502	0.369	80	0.419	138	0.572	246	4.610	6.121	0.039	8.511	_	17	16	16
14	2.1	-508	0.401	103	0.451	167	0.599	228	2.907	3.859	0.036	5.379	_	27	25	22
12	3.3	-516	0.445	138	0.495	209	0.648	275	1.826	2.424	0.034	3.390	_	33	31	27
10	5.2	-308	0.488	185	0.538	262	0.690	334	1.153	1.530	0.032	2.151	_	44	41	36
8	7.6	-309	0.640	316	0.690	397	0.820	533	0.708	0.940	0.034	1.336	_	56	52	48
6	12.5	-310	0.735	449	0.785	546	0.960	734	0.445	0.590	0.032	0.850	8	75	70	64
4	21	-312	0.950	754	1.000	862	1.185	1108	0.300	0.399	0.029	0.582	6	99	92	85
2	34	-314	1.100	1079	1.150	1209	1.345	1489	0.184	0.244	0.028	0.366	6	131	122	113
1	43	-315	1.230	1375	1.280	1516	1.455	1810	0.147	0.195	0.028	0.299	6	153	143	131
1/0	54	-316	1.335	1667	1.385	1814	1.571	2160	0.117	0.156	0.028	0.245	6	176	164	152
2/0	70	-317	1.485	2062	1.535	2278	1.685	2532	0.093	0.125	0.027	0.200	4	201	188	175
3/0	86	-318	1.560	2458	1.610	2869	1.825	2909	0.074	0.100	0.027	0.166	4	234	218	202
4/0	109	-319	1.764	3197	1.814	3194	2.068	4034	0.058	0.080	0.026	0.138	3	270	252	235
262	132	-320	2.005	3896	2.055	4233	2.260	4824	0.048	0.067	0.026	0.119	3	315	294	267
313	159	-321	2.100	4269	2.150	4481	2.373	5061	0.040	0.056	0.026	0.105	3	344	321	299
373	189	-322	2.250	4903	2.300	5265	2.550	6327	0.034	0.047	0.025	0.092	2	387	361	334
444	227	-323	2.378	6219	2.428	6089	2.682	7344	0.028	0.041	0.025	0.083	1	440	411	372
535	273	-324	2.700	7279	2.750	7717	3.045	8299	0.024	0.035	0.026	0.075	1	498	443	418
646	326	-326	2.880	8101	2.938	8873	3.295	9838	0.020	0.030	0.026	0.068	1/0	553	516	470
777	394	-327	3.175	10077	3.225	10590	3.554	11549	0.016	0.026	0.026	0.063	1/0	602	562	529

Los diámetros de cable especificados como nominales tienen  $\pm~5~\%$  de tolerancia en manufactura.

37102

Consulte la contraportada para detalles del perfil trenzado.

Para pedidos de cables Gexol para petróleo y gas Ejemplo:

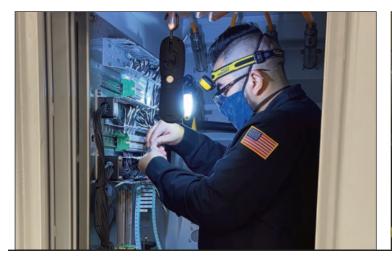
Prefijo del cable para petróleo y gas Gexol de AmerCable Número de cable específico (de las tablas) Requisito de armadura BS – con armadura y cubierta En blanco sin armadura Conductor con conexión a tierra G conexión a tierra En blanco sin conexión a tierra

• Cable de potencia de 3 conductores

• 0,6/1 kV

• Con armadura y cubierta de bronce

• con conexión a tierra





# CABLE DE POTENCIA DE CUATRO CONDUCTORES GEXOL® AISLADO

Extremadamente flexible • 0,6/1 kV • Clasificado a 110 °C



#### Aislamiento

Poliolefina entrecruzada GEXOL® retardante a la llama, que cumple con los requisitos para tipo P de norma IEEE 1580 y tipo X110 de norma UL 1309/CSA 245.

Código de colores: Negro-Blanco-Rojo-Verde

1/0 y mayor uso aislamiento con identificación de fase impresa

## Con cubierta (opcional)

Compuesto termoestable negro, de grado ártico, retardante a la llama, resistente al aceite, la abrasión, los compuestos químicos y la luz solar, que cumple con normas UL 1309/CSA 245 y IEEE 1580.



De cobre estañado trenzado, flexible y recocido para la tabla 11 de la norma IEEE 1580.

#### Revestimiento

Compuesto termoestable negro, de grado ártico, retardante a la llama, resistente al aceite, la abrasión, los compuestos químicos y la luz solar, que cumple con normas UL 1309/CSA 245 y IEEE 1580.

#### Armadura (opcional)

Armadura de cable entrelazado en rombo para normas IEEE 1580 y UL 1309/CSA 245. Estándar en bronce. De cobre estañado disponible a pedido.

Es posible incorporar un conductor no aislado y conectado a tierra si se especifica en el pedido.

## Clasificaciones y aprobaciones

(otras certificaciones pendientes)

- Clasificación de temperatura de 110 °C
- American Bureau of Shipping (ABS)
- Transport Canada
- Det Norske Veritas (DNV)
- Lloyd's Register of Shipping (LRS)
- NVE 95/1696, FAL
- UL como Cable para aplicaciones marinas (E111461)
- Guardia costera de EE. UU.
   2 de noviembre de 1987/9304
- CSA como Cable para aplicaciones marinas

#### **APLICACIÓN**

Diseñado y elaborado para ambientes exigentes de la perforación marina y las instalaciones petroleras ubicadas en todo el mundo.

- Los conductores con alta concentración de trenzas permiten que este producto sea mucho más flexible, más fácil de instalar y más resistente a las vibraciones que los cables tipo MC, de especificación IEC o comerciales.
- La constante dieléctrica inferior y resistencia de aislamiento superior del Gexol reducen las pérdidas eléctricas.
- La excelente resistencia a la humedad del Gexol permite propiedades eléctricas estables durante toda la vida útil del cable.
- En incendios, el sistema retardante a la llama no clorado del Gexol genera gases menos tóxicos y menos corrosivos.
- Certificación tanto de norma IEEE 1580 tipo P como de norma UL 1309/CSA 245 tipo X110.
- Ampacidades más altas: ABS 100 °C, DNV 95 °C, LRS 95 °C, Transport Canada 95 °C.
- Durabilidad en condiciones de frío severo: excede la curvatura por frío/impacto por frío de CSA (-40 °C/-35 °C).
- Retardante a la llama: IEC 332-3 Categoría A y IEEE 1202.
- Apto para usar en ambientes de Clase I, División 1 y Zona 1 (con armadura y cubierta).
- Armadura trenzada opcional de bronce o de cobre estañado.

Tipos de prensacables Hawke	Sin armadura	Con armadura y cubierta
Área industrial y segura (IP68)	121	153-X
"EExe" con seguridad elevada	501/421	501/453/U
A prueba de explosiones	710 Clase I, Div. 2 Clase I, Zona 2	753 Clase I, Div. 1 Clase I, Zona 1 y 2
"EExd" a prueba de llamas	501/421 Zona 1 y 2	501/453/U (compartimientos de 2 litros o <) ICG 653/U (compartimientos de 2 litros o >) Zona 1 y 2



## CABLE FLEXIBLE DE POTENCIA GEXOL® CUATRO conductores

	-		Sin arm	nadura	Con armo	ıdura (B)	Con arm cubiert									
										Resistencia						
									Resistencia	de CA		Caída de	Conductor			
									de CC	110 °C,	Reactancia	voltaje	Cond,			
Tamaño		Pieza	Diámetro	Peso	Diámetro	Peso	Diámetro	Peso	a 25 °C	60 Hz	inductiva	110 °C	no aislado de			
AWG/		n,°	nominal	(lb/	nominal	(lb/	nominal	(lb/	(ohmios/	(ohmios/	(ohmios /	(Voltios/Amp/	conexión a tierra	,	Ampacida	
kcmil	mm2	37-102	(pulg.)	MFt.)	(pulg.)	MFt.)	(pulg.)	MFt.)	1000 pies)	1000 pies)	1000 pies)	1000 pies)	Tamaño AWG	110 °C	100 °C	95 °C
16	1.3	-529	0.402	97	0.452	160	0.620	222	4.610	6.121	0.042	8.514	_	17	16	16
14	2.1	-509	0.438	126	0.488	196	0.650	262	2.907	3.859	0.039	5.382	_	27	25	22
12	3.3	-517	0.486	170	0.536	247	0.668	319	1.826	2.424	0.037	3.393	_	33	31	27
10	5.2	-408	0.585	267	0.635	361	0.788	458	1.153	1.530	0.035	2.154	-	44	41	36
8	7.6	-409	0.710	375	0.760	489	0.930	668	0.708	0.940	0.037	1.339	_	56	52	48
6	12.5	-410	0.795	563	0.845	661	1.040	872	0.445	0.590	0.035	0.853	8	75	70	64
4	21	-412	1.040	898	1.100	1066	1.295	1272	0.300	0.399	0.032	0.585	6	99	92	85
2	34	-414	1.191	1358	1.241	1476	1.472	1734	0.184	0.244	0.030	0.369	6	131	122	113
1	43	-415	1.370	1732	1.420	1817	1.610	2222	0.147	0.195	0.031	0.302	6	153	143	131
1/0	54	-416	1.470	2042	1.520	2278	1.775	2642	0.117	0.156	0.030	0.248	6	176	164	152
2/0	70	-417	1.610	2715	1.660	2807	1.914	3441	0.093	0.125	0.030	0.203	4	201	188	175
3/0	86	-418	1.786	3234	1.836	3333	2.103	3781	0.074	0.100	0.029	0.168	4	234	218	202
4/0	109	-419	1.985	4043	2.035	4376	2.304	4957	0.058	0.080	0.029	0.140	3	270	252	235
262	132	-420	2.203	4699	2.253	5051	2.500	5595	0.048	0.067	0.029	0.122	3	315	294	267
313	159	-421	2.325	5506	2.375	5879	2.587	6358	0.040	0.056	0.028	0.107	3	344	321	299
373	189	-422	2.475	6417	2.525	6813	2.840	8270	0.034	0.047	0.028	0.095	2	387	361	334
444	227	-423	2.675	7532	2.726	8068	3.054	8886	0.028	0.041	0.028	0.086	1	440	411	372
535	273	-424	3.025	9634	3.075	9849	3.417	10770	0.024	0.035	0.028	0.077	1	463	443	418
646	326	-426	3.215	11600	3.265	11840	3.590	12895	0.020	0.030	0.029	0.071	1/0	553	516	470

Los diámetros de cable especificados como nominales tienen ± 5 % de tolerancia en manufactura.

Consulte la contraportada para detalles del perfil trenzado.

Para pedidos de cables Gexol para petróleo y gas Prefijo del cable para petróleo y gas Gexol de AmerCable

Ejemplo: • Cable de potencia de 4 conductores

- 0,6/1 kV
- #6 AWG
- Con armadura y cubierta de bronce
- Con conexión a tierra

<u>37-102</u> <u>410</u>

Número de cable específico (de las tablas)

<u>BS</u> Requisito de armadura

En blanco sin armadura

Conductor con conexión a tierra G conexión a tierra







## **CABLE DE POTENCIA DE CINCO CONDUCTORES GEXOL® AISLADO**

Extremadamente flexible • 0,6/1 kV • Clasificado a 110 °C



#### Conductores

De cobre estañado trenzado, flexible y recocido para la tabla 11 de norma IEEE 1580

#### Revestimiento

Compuesto termoestable negro, de grado ártico, retardante a la llama, resistente al aceite, la abrasión, los compuestos químicos y la luz solar, que cumple con normas UL 1309/CSA 245 y IEEE 1580.

#### Armadura (opcional)

Armadura de alambre entrelazado en rombo para normas IEEE 1580 y UL 1309/CSA 245. Estándar en bronce. Disponible en cobre estañado a pedido.



#### **Aislamiento**

Poliolefina entrecruzada GEXOL® retardante a la llama, que cumple con los requisitos para tipo P de norma IEEE 1580 y tipo X110 de norma UL 1309/CSA 245. Código de colores: Negro-Blanco-Rojo-Verde-Anaranjado

#### Con cubierta (opcional)

Compuesto termoestable negro, de grado ártico, retardante a la llama, resistente al aceite, la abrasión, los compuestos químicos y la luz solar, que cumple con normas UL 1309/CSA 245 y IEEE 1580.

### Clasificaciones y aprobaciones

(otras certificaciones pendientes)

- Clasificación de temperatura de 110 °C
- American Bureau of Shipping (ABS)
- Transport Canada
- Det Norske Veritas (DNV)
- Lloyd's Register of Shipping (LRS)
- NVE 95/1696, FAL
- UL como Cable para aplicaciones marinas (E1111461)
- Guardia costera de EE. UU. 2 de noviembre de 1987/9304
- CSA como Cable para aplicaciones marinas

#### **APLICACIÓN**

Diseñado y elaborado para ambientes exigentes de la perforación marina y las instalaciones petroleras ubicadas en todo el mundo.

- Los conductores con alta concentración de trenzas permiten que este producto sea mucho más flexible, más fácil de instalar y más resistente a las vibraciones que los cables tipo MC, de especificación IEC o comerciales.
- La constante dieléctrica inferior y resistencia de aislamiento superior del Gexol reducen las pérdidas eléctricas.
- La excelente resistencia a la humedad del Gexol permite propiedades eléctricas estables durante toda la vida útil del cable.
- En incendios, el sistema retardante a la llama no clorado del Gexol genera gases menos tóxicos y menos corrosivos.
- Certificación tanto de norma IEEE 1580 tipo P como de norma UL 1309/CSA 245 tipo X110.
- Ampacidades más altas: ABS 100 °C, DNV 95 °C, LRS 95 °C, Transport Canada 95 °C.
- Durabilidad en condiciones de frío severo: excede la curvatura por frío/impacto por frío de CSA (-40 °C/-35 °C).
- Retardante a la llama: IEC 332-3 Categoría A y IEEE 1202.
- Apto para usar en ambientes de Clase I, División 1 y Zona 1 (con armadura y cubierta).
- Armadura trenzada opcional de bronce o de cobre estañado.

Tipos de prensacables Hawke	Sin armadura	Con armadura y cubierta
Área industrial y segura (IP68)	121	153-X
"EExe" con seguridad elevada	501/421	501/453/U
A prueba de explosiones	710 Clase I, Div. 2 Clase I, Zona 2	753 Clase I, Div. 1 Clase I, Zona 1 y 2
"EExd" a prueba de llamas	501/421 Zona 1 y 2	501/453/U (compartimientos de 2 litros o <) ICG 653/U (compartimientos de 2 litros o >) Zona 1 y 2



## CABLE FLEXIBLE DE POTENCIA GEXOL® CINCO CONDUCTORES

			Sin arn	nadura	Con armo	ıdura (B)	Con arm cubiert	,							
									Resistencia de CA 110°C,	Reactancia	Caída de voltaje	Conductor Cond,			
Tamaño		Pieza	Diámetro	Peso	Diámetro	Peso	Diámetro	Peso	60 Hz	inductiva	110 °C	no aislado de			
AWG/		n,°	nominal	(lb/	nominal	(lb/	nominal	(lb/	(ohmios/	(ohmios /	(Voltios/Amp/	conexión a tierra		Ampacidad	
kcmil	mm2	37-102	(pulg.)	MFt.)	(pulg.)	MFt.)	(pulg.)	MFt.)	1000 pies)	1000 pies)	1000 pies)	Tamaño AWG	110°C	100 °C	95 ℃
18	1.0	-558	0.445	111	0.495	181	0.635	248	7.350	9.763	0.044	13.558	11	10	11
16	1.3	-559	0.437	117	0.487	186	0.640	252	4.610	6.121	0.042	8.514	14	13	13
14	2.1	-510	0.479	153	0.528	229	0.690	306	2.907	3.859	0.039	5.382	21	20	18
12	3.3	-560	0.561	237	0.612	315	0.743	421	1.826	2.424	0.037	3.393	27	25	22
10	5.2	-561	0.620	317	0.670	402	0.805	528	1.153	1.530	0.035	2.154	35	33	29
8	7.6	-562	0.770	447	0.820	575	1.015	760	0.708	0.940	0.037	1.339	45	42	38
6	12.5	-563	0.915	715	0.965	829	1.140	1065	0.445	0.590	0.035	0.853	60	56	51
4	21	-565	1.140	1152	1.190	1469	1.365	1553	0.300	0.399	0.032	0.585	79	74	68
2	34	-566	1.350	1580	1.400	1833	1.608	2097	0.184	0.244	0.030	0.369	105	98	90
1	43	-567	1.510	2000	1.560	2477	1.800	2592	0.147	0.195	0.031	0.302	122	114	105
1/0	54	-568	1.618	2312	1.668	2580	1.935	2991	0.117	0.156	0.030	0.248	140	131	122
2/0	70	-569	1.821	3213	1.872	3505	2.139	3962	0.093	0.125	0.030	0.203	161	150	140
4/0	109	-746	2.151	4404	2.202	4752	2.455	5263	0.058	0.080	0.029	0.140	216	202	188

Los diámetros de cable especificados como nominales tienen  $\pm~5~\%$  de tolerancia en manufactura.

Para pedidos de cables Gexol para petróleo y gas

Ejemplo:

• Cable de potencia de 5 conductores

Prefijo del cable para petróleo y gas Gexol de • 0,6/1 kV AmerCable • #2 AWG • Con armadura y cubierta de bronce

37-102

Número de cable específico (de las tablas)

Consulte la contraportada para detalles del perfil trenzado.

<u>BS</u>

Requisito de armadura BS – con armadura y cubierta En blanco sin armadura



# CABLE DE CONTROL MULTICONDUCTOR GEXOL® AISLADO

Extremadamente flexible • 0,6/1 kV • Clasificado a 110 °C



De cobre estañado trenzado, flexible y recocido para tabla 11 de norma IEEE 1580.

#### Revestimiento

Compuesto termoestable negro, de grado ártico, retardante a la llama, resistente al aceite, la abrasión, los compuestos químicos y la luz solar, que cumple con normas UL 1309/CSA 245 y IEEE 1580. Código de colores:

Código de colores: para tabla 22 de norma IEEE 1580.

#### Con cubierta (opcional)

Compuesto termoestable negro, de grado ártico, retardante a la llama, resistente al aceite, la abrasión, los compuestos químicos y la luz solar, que cumple con normas UL 1309/CSA 245 y IEEE 1580.
Código de colores:

para tabla 22 de norma IEEE 1580.

#### <u>Aislamiento</u>

Poliolefina entrecruzada GEXOL® retardante a la llama, que cumple con los requisitos para tipo P de norma IEEE 1580 y el tipo X110 de norma UL 1309/CSA 245.

Solteros de colores hasta 37/C.

Tinta negra impresa solteros por encima de 37 / C

#### Armadura (opcional)

Armadura de cable entrelazado en rombo para normas IEEE 1580 y UL 1309/CSA 245. Estándar en bronce. Disponible en cobre estañado a pedido.



#### **APLICACIÓN**

Diseñado y elaborado para ambientes exigentes de la perforación marina y las instalaciones petroleras ubicadas en todo el mundo.

#### **CARACTERÍSTICAS**

- Los conductores con alta concentración de trenzas permiten que este producto sea mucho más flexible, más fácil de instalar y más resistente a las vibraciones que los cables tipo MC, de especificación IEC o comerciales.
- La constante dieléctrica inferior y resistencia de aislamiento superior del Gexol reducen las pérdidas eléctricas.
- La excelente resistencia a la humedad del Gexol permite propiedades eléctricas estables durante toda la vida útil del cable.
- En incendios, el sistema retardante a la llama no clorado del Gexol genera gases menos tóxicos y menos corrosivos.
- Certificación tanto de norma IEEE 1580 tipo P como de norma UL 1309/CSA 245 tipo X110.
- Ampacidades más altas: ABS 100 °C, DNV 95 °C, LRS 95 °C, Transport Canada 95 °C.
- Durabilidad en condiciones de frío severo: excede la curvatura por frío/impacto por frío de CSA (-40 °C/-35 °C).
- Retardante a la llama: IEC 332-3 Categoría A y IEEE 1202.
- Apto para usar en ambientes de Clase I, División 1 y Zona 1 (con armadura y cubierta).
- Armadura trenzada opcional de bronce o de cobre estañado.

Tipos de prensacables Hawke	Sin armadura	Con armadura y cubierta
Área industrial y segura (IP68)	121	153-X
"EExe" con seguridad elevada	501/421	501/453/U
A prueba de explosiones	710 Clase I, Div. 2 Clase I, Zona 2	753 Clase I, Div. 1 Clase I, Zona 1 y 2
"EExd" a prueba de llamas	501/421 Zona 1 y 2	501/453/U (compartimientos de 2 litros o <) ICG 653/U (compartimientos de 2 litros o >) Zona 1 y 2

## Clasificaciones y aprobaciones

(otras certificaciones pendientes)

- Clasificación de temperatura de 110 °C
- American Bureau of Shipping (ABS)
- Transport Canada
- Det Norske Veritas (DNV)
- Lloyd's Register of Shipping (LRS)
- NVE 95/1696, FAL
- UL como Cable para aplicaciones marinas (E111461)
- Guardia costera de EE. UU.
   2 de noviembre de 1987/9304
- CSA como Cable para aplicaciones marinas



## CABLE FLEXIBLE DE CONTROL GEXOL® – MULTICONDUCTOR

			Sin arn	nadura	Con armad	ura (B)	Con arm	,			
			Diámetro		Diámetro		Diámetro				
Tamaño	Número de	Pieza n,°	nominal	Peso	nominal	Peso	nominal	Peso		Ampacidad	
AWG	Conductores	37-102	(pulg.)	(lb/MFt.)	(pulg.)	(lb/MFt.)	(pulg.)	(lb/MFt.)	110 °C	100 °C	95 ℃
16	4	-529	0.433	97	0.483	160	0.620	222	17	16	16
16	5	-559	0.469	117	0.519	186	0.640	252	14	13	13
16	7	-505	0.515	147	0.565	306	0.678	376	12	11	11
16	8	-503	0.581	202	0.631	289	0.763	372	12	11	11
16	10	-504	0.635	251	0.685	322	0.880	465	9	8	11
16	16	-546	0.720	333	0.770	441	0.960	620	9	8	11
16	20	-687	0.786	382	0.836	514	1.010	682	9	8	11
16	24	-525	0.900	549	0.950	646	1.155	900	8	7	11
16	37	-526	1.048	731	1.105	869	1.280	1125	6	6	8
16	44	-577	1.175	947	1.225	1133	1.400	1177	6	6	8
16	60	-527	1.262	1117	1.312	1315	1.485	1575	6	6	8
16	91	-581	1.550	1612	1.600	1876	1.830	2302	6	6	8
14	4	-509	0.438	126	0.488	196	0.650	262	27	25	22
14	5	-510	0.479	153	0.529	229	0.690	306	21	20	18
14	6	-511	0.561	200	0.611	287	0.730	434	21	20	18
14	7	-521	0.551	223	0.601	296	0.735	414	19	18	15
14	10	-512	0.690	327	0.740	403	0.900	599	14	13	15
14	12	-585	0.714	356	0.764	449	0.960	637	14	13	15
14	14	-523	0.760	417	0.810	549	0.980	709	14	13	15
14	20	-513	0.935	598	0.985	708	1.160	958	14	13	15
14	24	-571	1.025	721	1.075	829	1.245	1026	12	11	15
14	30	-573	1.075	779	1.125	955	1.310	1179	12	11	13
14	37	-514	1.153	969	1.203	1120	1.398	1405	11	10	13
14	44	-574	1.271	1089	1.321	1293	1.500	1502	10	9	11
14	91	-582	1.772	2424	1.822	2723	2.089	3168	10	9	11
12	4	-517	0.516	201	0.566	247	0.668	319	33	31	27
12	5	-560	0.561	226	0.611	315	0.743	421	27	25	22
12	6	-547	0.611	282	0.661	397	0.814	491	27	25	22
12	10	-518	0.770	434	0.820	509	1.016	732	17	16	19
12	20	-519	1.020	805	1.070	942	1.259	1194	17	16	19
12	24	-572	1.135	1033	1.185	1162	1.360	1352	15	14	19
12	37	-520	1.293	1270	1.343	1481	1.550	1809	13	12	16

Los diámetros de cable especificados como nominales tienen  $^\pm\,$  5 % de tolerancia en manufactura.

Para pedidos de cables Gexol
para petróleo y gas

Ejemplo:

Cable de control
multiconductor

A Of A NY

Prefijo del cable
para petróleo y gas
Gexol de
AmerCable

37-102

S19

Número de cable
específico
(de las tablas)

Requisito de armadura
BS - con armadura y cubierta
En blanco sin armadura

• 0,6/1 kV

• #12 AWG

• Con armadura y cubierta de bronce

Consulte la contraportada para detalles del perfil trenzado.

## CABLE DE INSTRUMENTACIÓN DE PARES BLINDADOS GEXOL® AISLADO



Extremadamente flexible • Pares blindados individualmente 0.6/1 kV • Clasificado a 110 °C

#### **Aislamiento**

Poliolefina entrecruzada GEXOL® retardante a la llama, que cumple con los requisitos para tipo P de norma IEEE 1580 y el tipo X110 de norma UL 1309/CSA 245.

Armadura (opcional)
Armadura de alambre
entrelazado en rombo
para normas IEEE 1580
y UL 1309/CSA 245.
Estándar en bronce.
De cobre estañado
disponible a pedido.

Con cubierta (opcional)
Compuesto termoestable
negro, de grado ártico,
retardante a la llama,
resistente al aceite, la
abrasión, los compuestos
químicos y la
luz solar, que cumple con
normas UL 1309/CSA 245
y IEEE 1580.

#### Conductor

De cobre estañado trenzado, flexible y recocido para tabla 11 de norma IEEE 1580.

#### **Pares**

Cada par está trenzado con un conductor estañado sin revestimiento. Cada par está blindado con una cinta de aluminio reforzada con poliéster que asegura 100 % de cobertura. El aislamiento par a par contribuye al blindaje completo.

Código de colores del par: Negro-Blanco

#### Revestimiento

Compuesto termoestable negro, de grado ártico, retardante a la llama, resistente al aceite, la abrasión, los compuestos químicos y la luz solar que cumple con normas UL 1309/CSA 245 y IEEE 1580.

Cable disponible con una tira o revestimiento azul para dejar evidencia de la seguridad interna del circuito.

### Clasificaciones y aprobaciones

(otras certificaciones pendientes)

- Clasificación de temperatura de 110 °C
- American Bureau of Shipping (ABS)
- Transport Canada
- Det Norske Veritas (DNV)
- Lloyd's Register of Shipping (LRS)
- NVE 95/1696, FAL
- UL como Cable para aplicaciones marinas (E111461)
- Guardia costera de EE. UU.
   2 de noviembre de 1987/9304
- CSA como Cable para aplicaciones marinas

Gexol® marca registrada AmerCable Incorporated

#### **APLICACIÓN**

Diseñado y elaborado para ambientes exigentes de la perforación marina y las instalaciones petroleras ubicadas en todo el mundo.

- Los conductores con alta concentración de trenzas permiten que este producto sea mucho más flexible, más fácil de instalar y más resistente a las vibraciones que los cables tipo MC, de especificación IEC o comerciales.
- La constante dieléctrica inferior y resistencia de aislamiento superior del Gexol reducen las pérdidas eléctricas.
- La excelente resistencia a la humedad del Gexol permite propiedades eléctricas estables durante toda la vida útil del cable.
- En incendios, el sistema retardante a la llama no clorado del Gexol genera gases menos tóxicos y menos corrosivos.
- Certificación tanto de norma IEEE 1580 tipo P como de norma UL 1309/CSA 245 tipo X110.
- Ampacidades más altas: ABS 100 °C, DNV 95 °C, LRS 95 °C, Transport Canada 95 °C.
- Durabilidad en condiciones de frío severo: excede la curvatura por frío/impacto por frío de CSA (-40 °C/-35 °C).
- Retardante a la llama: IEC 332-3 Categoría A v IEEE 1202.
- Apto para usar en ambientes de Clase I, División 1 y Zona 1 (con armadura y cubierta).
- Armadura trenzada opcional de bronce o de cobre estañado.

Tipos de prensacables Hawke	Sin armadura	Con armadura y cubierta
Área industrial y segura (IP68)	121	153-X
"EExe" con seguridad elevada	501/421	501/453/U
A prueba de explosiones	710 Clase I, Div. 2 Clase I, Zona 2	753 Clase I, Div. 1 Clase I, Zona 1 y 2
"EExd" a prueba de llamas	501/421 Zona 1 y 2	501/453/U (compartimientos de 2 litros o <) ICG 653/U (compartimientos de 2 litros o >) Zona 1 y 2



## CABLE FLEXIBLE PARA INSTRUMENTACIÓN PARES BLINDADOS INDIVIDUALMENTE

			Sin arn	nadura	Con armad	ura (B)	Con arm cubiert	
			Diámetro		Diámetro		Diámetro	
Tamaño	Número de	Pieza n,°	nominal	Peso	nominal	Peso	nominal	Peso
AWG	pares	37-102	(pulg.)	(lb/MFt.)	(pulg.)	(lb/MFt.)	(pulg.)	(lb/MFt.)
18	1	-601	0.336	57	0.386	149	0.535	151
18	2	-602	0.518	140	0.568	223	0.720	294
18	3	-603	0.581	177	0.631	270	0.780	497
18	4	-604	0.625	212	0.675	405	0.820	558
18	5	-605	0.665	257	0.715	359	0.889	505
18	7	-606	0.760	306	0.810	431	1.017	592
18	8	-607	0.782	342	0.832	468	1.027	607
18	10	-608	0.965	468	1.015	625	1.215	1020
18	12	-609	0.990	533	1.040	692	1.261	1089
18	16	-645	1.093	661	1.143	843	1.338	1325
18	18	-641	1.230	776	1.280	973	1.488	1216
18	24	-646	1.442	958	1.492	1194	1.758	1564
16	1	-610	0.356	68	0.406	165	0.560	166
16	2	-611	0.584	190	0.634	282	0.787	501
16	3	-612	0.630	220	0.680	320	0.875	558
16	4	-613	0.648	248	0.698	346	0.893	671
16	5	-614	0.715	299	0.765	420	0.932	541
16	7	-615	0.810	365	0.860	494	1.034	638
16	8	-616	0.885	448	0.935	589	1.114	724
16	10	-617	1.030	763	1.080	736	1.289	1222
16	12	-618	1.065	631	1.115	808	1.310	1014
16	16	-619	1.175	806	1.225	1049	1.396	1237
16	18	-626	1.259	901	1.309	1112	1.504	1317
16	20	-688	1.315	1011	1.365	1222	1.582	1461
16	24	-699	1.472	1120	1.522	1361	1.755	1685
14	1	-620	0.386	87	0.436	149	0.589	193
14	2	-621	0.634	264	0.684	365	0.879	543
14	3	-622	0.670	348	0.720	375	0.811	448
14	4	-623	0.736	324	0.786	440	0.991	799
14	5	-624	0.772	392	0.822	515	1.031	678
14	7	-625	0.929	528	0.979	676	1.187	866
14	8	-630	0.956	548	1.006	736	1.180	911
14	10	-627	1.117	706	1.167	886	1.350	1077
14	12	-628	1.205	851	1.255	1037	1.450	1275



Los diámetros de cable especificados como nominales tienen  $\pm~5~\%$  de tolerancia en manufactura.

37-102

Prefijo del cable

para petróleo y gas Gexol de AmerCable

#### **VALORES:**

#### #18 Pares

Capacitancia (nF/1000 pies) = 28 Inductancia (mH/1000) = 0.22Resistencia (ohmios/1000 pies) = 7,21 (a 20 °C)

#### #16 Pares

Capacitancia (nF/1000 pies) = 32Inductancia (mH/1000) = 0.20

#### #14 Pares

Capacitancia (nF/1000 pies) = 37 Inductancia (mH/1000) = 0.19Resistencia (ohmios/1000 pies) = 4,52 (a 20 °C) Resistencia (ohmios/1000 pies) = 2,85 (a 20 °C)

Para pedidos de cables Gexol para petróleo y gas

Ejemplo:

- Cable para instrumentación
- 0,6/1 kV
- #14 AWG
- Con armadura y cubierta de bronce

Número de cable específico (de las tablas)

Requisito de armadura BS con armadura y cubierta En blanco sin armadura

Consulte la contraportada para detalles del perfil trenzado.

## CABLE DE INSTRUMENTACIÓN CON TRÍADAS BLINDADAS GEXOL® AISLADO



Extremadamente flexible • Tríadas blindadas individualmente • 0,6/1 kV • Clasificado a 110 °C

#### Aislamiento

Poliolefina entrecruzada GEXOL® retardante a la llama, que cumple con los requisitos para tipo P de norma IEEE 1580 y el tipo X110 de norma UL 1309/CSA 245.

#### Armadura (opcional)

Armadura de alambre entrelazado en rombo para normas IEEE 1580 y UL 1309/CSA 245. Estándar en bronce. De cobre estañado disponible a pedido.

## Con cubierta (opcional)

Compuesto termoestable negro, de grado ártico, retardante a la llama, resistente al aceite, la abrasión, los compuestos químicos y la luz solar, que cumple con UL 1309/CSA 245 y IEEE 1580.

#### Conductor

De cobre estañado trenzado, flexible y recocido para tabla 11 de norma IEEE 1580.

#### Tríadas

Cada tríada está trenzada con un conductor estañado sin revestimiento. Cada tríada está blindada con una cinta de aluminio reforzada con poliéster que asegura 100 % de cobertura. El aislamiento de tríada a tríada contribuye al blindaje completo.

Código de colores de la tríada: Negro-Blanco-Rojo

#### Revestimiento

Compuesto termoestable negro, de grado ártico, retardante a la llama, resistente al aceite, la abrasión, los compuestos químicos y la luz solar, que cumple normas UL 1309/CSA 245 y IEEE 1580.

Cable disponible con una tira o revestimiento azul para dejar evidencia de la seguridad interna del circuito.

### Clasificaciones y aprobaciones

(otras certificaciones pendientes)

- Clasificación de temperatura de 110 °C
- American Bureau of Shipping (ABS)
- Transport Canada
- Det Norske Veritas (DNV)
- Lloyd's Register of Shipping (LRS)
- NVE 95/1696, FAL
- UL como Cable para aplicaciones marinas (E111461)
- Guardia costera de EE. UU.
   2 de noviembre de 1987/9304
- CSA como Cable para aplicaciones marinas

#### **APLICACIÓN**

Diseñado y elaborado para ambientes exigentes de la perforación marina y las instalaciones petroleras ubicadas en todo el mundo.

- Los conductores con alta concentración de trenzas permiten que este producto sea mucho más flexible, más fácil de instalar y más resistente a las vibraciones que los cables tipo MC, de especificación IEC o comerciales.
- La constante dieléctrica inferior y resistencia de aislamiento superior del Gexol reducen las pérdidas eléctricas.
- La excelente resistencia a la humedad del Gexol permite propiedades eléctricas estables durante toda la vida útil del cable.
- En incendios, el sistema retardante a la llama no clorado del Gexol genera gases menos tóxicos y menos corrosivos.
- Certificación tanto de norma IEEE 1580 tipo P como de norma UL 1309/CSA 245 tipo X110.
- Ampacidades más altas: ABS 100 °C, DNV 95 °C, LRS 95 °C, Transport Canada 95 °C.
- Durabilidad en condiciones de frío severo: excede la curvatura por frío/impacto por frío de CSA (-40 °C/-35 °C).
- Retardante a la llama: IEC 332-3 Categoría A y IEEE 1202.
- Apto para usar en ambientes de Clase I, División 1 y Zona 1 (con armadura y cubierta).
- Armadura trenzada opcional de bronce o de cobre estañado.



## CABLE FLEXIBLE PARA INSTRUMENTACIÓN TRÍADAS BLINDADAS INDIVIDUALMENTE

			Sin arn	nadura	Con armad	ura (B)	Con arm cubiert	,
			Diámetro		Diámetro		Diámetro	
Tamaño	Número de	Pieza n,°	nominal	Peso	nominal	Peso	nominal	Peso
AWG	Tríadas	37-102	(pulg.)	(lb/MFt.)	(pulg.)	(lb/MFt.)	(pulg.)	(lb/MFt.)
18	1	-647	0.354	69	0.404	160	0.557	167
18	2	-681	0.649	204	0.702	303	0.876	430
18	3	-648	0.703	236	0.753	345	0.927	477
18	4	-682	0.775	316	0.825	398	0.975	594
18	5	-649	0.889	353	0.939	497	1.113	658
18	7	-650	0.957	461	1.007	614	1.202	785
18	8	-683	1.025	589	1.075	735	1.140	900
18	12	-640	1.221	792	1.271	990	1.642	1195
16	1	-668	0.376	81	0.426	206	0.579	265
16	3	-669	0.760	366	0.810	411	1.018	571
16	4	-698	0.820	410	0.870	457	1.001	646
16	6	-676	0.950	628	1.000	791	1.198	1024
16	7	-670	1.029	524	1.079	688	1.248	1026
16	8	-677	1.108	684	1.158	793	1.312	1101

Consulte la contraportada para detalles del perfil trenzado.

Los diámetros de cable especificados como nominales tienen  $\pm~5~\%$  de tolerancia en manufactura.

#### **VALORES:**

#### #18 Tríadas

Capacitancia (nF/1000 pies) = 28

Inductancia (mH/1000) = 0.22

Resistencia (ohmios/1000 pies) = 7,21 (@ 20 °C)

#### #16 Tríadas

Capacitancia (nF/1000 pies) = 32

Inductancia (mH/1000) = 0.20

AmerCable

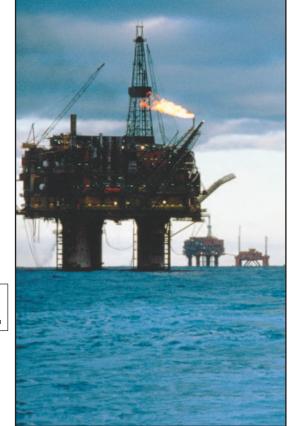
Resistencia (ohmios/1000 pies) = 4,52 (@ 20 °C)

Para pedidos de cables Gexol para petróleo y gas Prefijo del cable para petróleo y gas Gexol de Ejemplo:

- Cable para instrumentación
- 0,6/1 kV
- #18 AWG
- Con armadura y cubierta de bronce

<u>37-102</u> <u>682</u> Número de cable específico (de las tablas)

Requisito de armadura BS con armadura y cubierta En blanco sin armadura

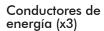


Gexol® marca registrada AmerCable Incorporated

#### 37-102VFD

## CABLE DE POTENCIA VFD ESTÁNDAR GEXOL® AISLADO

Tres conductores • 2 kV • Clasificado a 110 °C



Cobre estañado trenzado flexible recocido para Norma IEEE 1580 Tabla 11.

#### Aislamiento (2 kV)

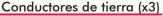
Poliolefina Gexol® retardante a la llama que cumple con requisitos para tipo P de norma IEEE 1580 y tipo X110 de norma UL 1309/CSA 245. Color: Gris con diámetro interior de fase impreso (negro-blanco-rojo)

#### Revestimiento

Compuesto termoestable negro, de grado ártico, retardante a la llama, resistente al aceite, la abrasión, los compuestos químicos y la luz solar, que cumple con normas UL1309/ CSA 245 y IEEE 1580.

#### Armadura (opcional)

Armadura de cable entrelazado en rombo de cobre estañado para normas IEEE 1580 y UL 1309/ CSA 245.



Cobre estañado trenzado flexible y recocido tabla 11 de norma IEEE 1580. Gexol® aislado y dimensionado para Norma UL 1277. Color: Verde

#### Blindaje

Trenza completa de cobre estañado más cinta de aluminio/poliéster que proporciona una cobertura del 100%.

#### Con cubierta (opcional)

Compuesto termoestable negro, de grado ártico, retardante a la llama, resistente al aceite, la abrasión, los compuestos químicos y la luz solar, que cumple con normas UL 1309/CSA 245 y IEEE 1580.

**Nota:** Para las versiones con armadura, la trenza se encuentra entre el revestimiento interior y el revestimiento exterior en donde sirve tanto de blindaje como de armadura contra las emisiones de EMI.

### Clasificaciones y aprobaciones

- Clasificación de temperatura de 110 °C
- American Bureau of Shipping (ABS)
- Transport Canada
- Det Norske Veritas (DNV)
- Lloyd's Register of Shipping (LRS)
- NVE: 95/1696, FAL
- UL como Cable para aplicaciones marinas: (E111461)
- El cable sin armadura está aprobado en la Lista de UL como Tipo TC (E123629)
- Guardia costera de EE. UU.: 2 de noviembre de 1987/9304 Otras certificaciones pendientes

#### **APLICACIÓN**

Cable de potencia de 2 kV flexible, trenzado y blindado con cinta metálica, especialmente diseñado para usarse en aplicaciones de transmisiones de motores de CA de frecuencia variable (VFD).

AmerCable

- El diseño especial de los cables provee una vida útil del cable más duradera en las aplicaciones de VFD.
- La trenza completa más la cinta metálica está diseñada para proporcionar una cobertura del 100% y una impedancia de transferencia en la superficie < 50 miliohmios a 10 MHz para contener emisiones de EMI.
- Los conductores de tierra simétricamente aislados reducen los desequilibrios de voltaje inducido y transportan el ruido de modo común nuevamente hacia el dispositivo de transmisión.
- El diseño de blindaje de trenzas y conductores de alta concentración de trenzas es mucho más flexible, más fácil de instalar y más resistente a las vibraciones que el cable Tipo MC.
- La baja constante dieléctrica de Gexol (XLPE estándar, EPR y otras clases de materiales de aislamiento Tipo P poseen constantes dieléctricas más altas) reduce las magnitudes del voltaje pico de onda reflejada. Esto permite mayores distancias para los recorridos de los cables de salida y minimiza el efecto del elevado ruido de la frecuencia inducida en el sistema de conexión a tierra de la planta.
- El espesor del aislamiento de 2 kV se utiliza como resistencia de los voltajes reflejados de 2-3x experimentados en las aplicaciones de VFD de 600 V.
- Certificación tanto de norma IEEE 1580 tipo P como de norma UL 1309/CSA 245 tipo X110.
- Ampacidades más altas: AB\$ 100 °C, DNV 95 °C, LR\$ 95 °C, Transport Canada 95 °C.
- Durabilidad en condiciones de frío severo: excede la curvatura por frío/impacto por frío de CSA (-40 °C/-35 °C).
- Retardante a la llama: IEC 332-3 Categoría A y IEEE 1202.
- Apto para usar en ambientes de Clase I, División 1 y Zona 1 (con armadura y cubierta).
- Armadura trenzada opcional de bronce, aluminio o de cobre estañado.



## Cable para potencia tipo VFD Gexol®

			Sin arn	nadura	Con armad	ura y cubie	erta (TS)									
								Resistencia	Resistencia	Reactancia	Caída de voltaje	Tamaño del		Ampac	idad	
Tamaño			Diámetro	Peso		Diámetro	Peso	de CC a 25 °C	de CA a 90 °C,	inductiva	a 90 °C	conductor de**				
AWG/		Parte n.°	nominal	Lb/	Pieza n,°	nominal	Lb/		60 Hz Ohmios/	Ohmios/	Voltios/Amp,/	conexión a				
kcmil	mm <sup>2</sup>	37-102	pulgadas*	1000 pies	37-102	pulgadas*	1000 pies	1000 pies	1000 pies	1000 pies	1000 pies	tierra (AWG)	110 °C	100 °C	90 °C	75 °C
14	2.1	-508VFD	0.630	194	-508TSVFD	0.772	356	2.907	3.859	0.040	5.383	18	27	25	24	20
12	3.3	-516VFD	0.675	224	-516TSVFD	0.795	401	1.826	2.424	0.038	3.394	18	33	31	29	24
10	5.2	-308VFD	0.750	308	-308TSVFD	0.918	518	1.153	1.530	0.036	2.155	14	44	41	38	32
8	7.6	-309VFD	0.815	463	-309TSVFD	1.000	734	0.708	0.940	0.037	1.339	12	56	52	48	41
6	12.5	-310VFD	0.910	570	-310TSVFD	1.110	865	0.445	0.590	0.033	0.852	12	75	70	65	54
4	21	-312VFD	1.100	925	-312TSVFD	1.262	1138	0.300	0.399	0.031	0.584	10	99	92	83	70
2	34	-314VFD	1.235	1421	-314TSVFD	1.392	1512	0.184	0.244	0.029	0.368	10	131	122	111	93
1	43	-315VFD	1.340	1517	-315TSVFD	1.509	1851	0.147	0.195	0.029	0.301	10	153	143	131	110
1/0	54	-316VFD	1.450	1803	-316TSVFD	1.615	2136	0.117	0.156	0.029	0.246	10	176	164	150	126
2/0	70	-317VFD	1.580	2120	-317TSVFD	1.792	2660	0.093	0.125	0.028	0.202	8	201	188	173	145
3/0	86	-318VFD	1.750	2827	-318TSVFD	1.959	3269	0.074	0.100	0.028	0.167	6	234	218	200	168
4/0	109	-319VFD	1.900	3416	-319TSVFD	2.101	3864	0.058	0.080	0.027	0.139	6	270	252	232	194
262	132	-320VFD	2.130	4210	-320TSVFD	2.258	4661	0.048	0.067	0.027	0.120	6	315	294	273	228
313	159	-321VFD	2.275	5105	-321TSVFD	2.353	5325	0.040	0.056	0.026	0.105	6	344	321	298	249
373	189	-322VFD	2.130	5521	-322TSVFD	2.483	6674	0.034	0.047	0.025	0.092	6	387	361	332	277
444	227	-323VFD	2.425	6440	-323TSVFD	2.634	6994	0.028	0.041	0.025	0.083	4	440	411	382	319
535	273	-324VFD	2.643	7547	-324TSVFD	2.931	8477	0.024	0.035	0.026	0.075	4	498	443	407	340
646	326	-326VFD	2.920	8916	-326TSVFD	3.178	9888	0.020	0.030	0.026	0.068	4	553	516	474	396
777	394	-327VFD	3.102	10909	-327TSVFD	3.510	11803	0.016	0.026	0.025	0.062	4	602	562	516	431

<sup>\*</sup>Los diámetros de cable tienen ± 5 % de tolerancia en manufactura.

Consulte la contraportada para detalles del perfil trenzado.



## Cable VFD estándar Clasificaciones de ampacidad

Basado en normas IEEE. 45 con una temperatura ambiente de 45 °C y dispuesto en una capa por colgante. Para los casos en los que el cable debe colocarse en dos capas, las ampacidades deben multiplicarse por 0,8.

Gexol® marca registrada AmerCable Incorporated

<sup>\*\*3</sup> Conductores de tierra aislados en color verde

## **CABLE DE POTENCIA TIPO** MMV DE MEDIA TENSIÓN

Un conductor: 5 kV - 15 kV, niveles de aislamiento de 100 % y 133 %. Clasificado a 90 °C

Multiconductor: 5 kV - 15 kV, niveles de aislamiento de 100 % y 133 %. Clasificado a 90  $^{\circ}\text{C}$ 



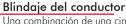
De cobre estañado trenzado, flexible y recocido para tabla 11 de la norma IEEE 1580.

#### **Aislamiento**

Caucho de etileno propileno (EPR) para 90 °C termoestable extruído, que cumple con normas UL 1309 (Tipo E), IEEE 1580 (Tipo E), y UL 1072.

#### Blindaje metálico

Blindaje combinado que consiste en un cable de cobre estañado trenzado de 0,0126" con nylon que proporciona 60 % de la cobertura del blindaje de cobre que cumple con normas UL 1309, IEEE 1580 y UL 1072. El nvlon es coloreado para facilitar la identificación de fase (tres conductores = negro, azul, rojo) sin necesidad de retirar el blindaje para encontrar la cinta coloreada subvacente.



Una combinación de una cinta semiconductora y material semiconductor termoestable extruído que cumple con normas UL 1309, IEEE 1580 y UL1072.

#### Blindaje aislante

Cinta semiconductora, con solapamiento, para una terminación rápida y fácil que cumple con UL 1309, IEEE 1580 y UL 1072.

Conductor de conexión a tierra (opcional) Conductor de cobre estañado trenzado, flexible y

recocido, sin aislamiento, que cumple con norma ASTM B 33 y se dimensiona de acuerdo con tabla 21.1 de la UL 1072.

#### Revestimiento

Compuesto termoestable negro, de grado ártico, retardante a la llama, resistente al aceite, la abrasión, los compuestos químicos y la luz solar, que cumple con normas UL 1309, IEEE 1580 y UL 1072. También hay revestimientos de colores para identificar claramente los niveles de tensión disponibles a pedido especial (a saber, amarillo = 5 kV, anaranjado = 8 kV y rojo = 15 kV).

#### Armadura (opcional)

Trenzado de bronce (opcional) de 0,0126" que proporciona 88 % de cobertura mínima que cumple normas UL 1309 y IEEE 45-1998.

#### Con cubierta (opcional)

Compuesto termoestable negro, de grado ártico, retardante a la llama, resistente al aceite, la abrasión, los compuestos químicos y la luz solar, que cumple con normas UL 1309, IEEE 1580 y UL 1072. También hay revestimientos de colores para identificar claramente los niveles de tensión disponibles a pedido especial (a saber, amarillo = 5 kV, anaranjado = 8 kV y rojo = 15 kV).

## Clasificaciones y aprobaciones

- UL como Cable para aplicaciones marinas (E111461)
- American Bureau of Shipping (ABS)
- Det Norske Veritas (DNV) Pendiente
- Lloyd's Register of Shipping (LRS) Pendiente
- Clasificación de temperatura de 90 °C
- Voltaie nominal 5 kV a 15 kV (25 kV disponible a pedido)



#### **APLICACIONES**

Los cables para potencia de media tensión tipo MMV de uso marino de AmerCable se utilizan a bordo de barcos comerciales, unidades móviles de perforación marina (MODU) e instalaciones marinas flotantes o fijas.

- Estos cables utilizan conductores trenzados flexibles, cubiertas trenzadas y armadura trenzada (si se incluyen) que los hacen muy adecuados para aplicaciones que involucran operaciones de flexión repetida y alta vibración.
- Estos cables tienen un radio de curvatura pequeño (6 veces el diám. ext. para cables sin armadura y 8 veces el diám. ext. con armadura) para una fácil instalación.
- Conductores de conexión a tierra no aislados opcionales dimensionados para UL 1072.
- El aumento de flexibilidad de este cable permite la terminación en un extremo y se embobine en plataformas marinas de varios módulos. Luego se embobina y se termina el otro extremo cuando los módulos son acoplados en el mar, con lo que se reduce el tiempo de instalación.
- Pasa prueba a la de llama de normas IEC 332-3 Categoría A y IEEE 1202.

Tipos de prensacables Hawke	Sin armadura	Con armadura y cubierta
Área industrial y segura (IP68)	121	153-X
"EExe" con seguridad elevada	501/421	501/453/U
A prueba de explosiones	710 Clase I, Div. 2 Clase I, Zona 2	753 Clase I, Div. 1 Clase I, Zona 1 y 2
"EExd" a prueba de llamas	501/421 Zona 1 y 2	501/453/U (compartimientos de 2 litros o <) ICG 653/U (compartimientos de 2 litros o >) Zona 1 y 2



Tipo MMV marino para media tensión de un conductor; – 5 kV, nivel de aislamiento de 100/133 %

				Sin a	rmadura			Con a	rmadura bierta (B	y S)		Ampacidad	l		
Tamaño AWG/ kcmil		Pieza n.° 37-105	Diámetro nominal (pulgadas)	Peso (Lb/ 1000 pies)	Reactancia inductiva (ohmios/ 1000 pies)	Caída de voltaje (Voltios/amp/ 1000 pies)	Diámetro nominal (pulg.)	Peso (Lb/ 1000 pies)	Reactancia inductiva (ohmios/ 1000 pies)	Caída de voltaje (Voltios/amp/ 1000 pies)	Al aire libre (Amp.)	Configuración triangular (Amp.)	Una capa en bandeja (Amp.)	Resistencia de CC a 25°C (Ohmios/1000 pies)	Resistencia de CA a 90 °C, 60 Hz (Ohmios/1000 pies)
6	1 ' 1	-102	0.641	260	0.050	0.822	0.900	502	0.058	0.830	107	92	91	0.436	0.556
4		-103	0.723	349	0.044	0.566	0.981	620	0.051	0.573	141	121	120	0.286	0.376
2		-104	0.790	456	0.041	0.361	1.049	745	0.047	0.367	186	159	158	0.175	0.230
1	43	-105	0.824	522	0.040	0.296	1.082	826	0.047	0.303	214	184	182	0.140	0.184
1/0	54	-106	0.915	645	0.039	0.245	1.160	970	0.045	0.250	247	212	210	0.111	0.147
2/0 3/0 4/0	86 109	-108 -109	0.991 1.020 1.087	797 884 1053	0.038 0.037 0.035	0.202 0.278 0.141	1.240 1.280 1.332	1171 1254 1414	0.043 0.042 0.040	0.207 0.173 0.146	285 328 381	244 281 325	242 279 324	0.089 0.070 0.056	0.117 0.094 0.075
262	159	-110	1.167	1266	0.034	0.122	1.391	1645	0.038	0.127	435	371	370	0.046	0.063
313		-111	1.210	1293	0.033	0.108	1.469	1725	0.037	0.112	486	413	413	0.038	0.053
373		-112	1.310	1683	0.032	0.095	1.555	2138	0.036	0.099	544	460	462	0.032	0.045
444	273	-113	1.369	1935	0.032	0.086	1.614	2407	0.035	0.090	606	510	515	0.027	0.039
535		-114	1.436	2223	0.031	0.077	1.753	2826	0.035	0.082	682	570	580	0.022	0.033
646		-115	1.535	2598	0.030	0.070	1.852	3236	0.034	0.075	767	635	652	0.019	0.028
777		-116	1.632	3066	0.030	0.065	1.935	3728	0.033	0.069	865	709	735	0.015	0.025

Tipo MMV-VFD marino para media tensión de un conductor; – 8 kV, nivel de aislamiento de 100 %

				Sin a	rmadura		Con armadura y con cubierta (BS)					Ampacidad	I		
Tamaño AWG/ kcmil	mm2	Pieza n.° 37-105	Diámetro nominal (pulgadas)	Peso (Lb/ 1000 pies)	Reactancia inductiva (ohmios/ 1000 pies)	Caída de voltaje (Voltios/amp/ 1000 pies)	Diámetro nominal (pulg.)	Peso (Lb/ 1000 pies)	Reactancia inductiva (ohmios/ 1000 pies)	Caída de voltaje (Voltios/amp/ 1000 pies)	Al aire libre (Amp.)	Configuración triangular (Amp.)	Una capa en bandeja (Amp.)	Resistencia de CC a 25°C (Ohmios/1000 pies)	Resistencia de CA a 90 °C, 60 Hz (Ohmios/1000 pies)
6	12,5 21	-118 -119	0.687 0.771	287 392	0.052 0.046	0.824 0.567	0.946 1.030	545 667	0.059 0.052	0.831 0.574	107 141	92 121	91 120	0.436 0.286	0.556 0.376
2	34 43	-120 -121	0.874	517 594	0.043 0.042	0.362 0.298	1.119	829 919	0.048 0.047	0.368 0.304	186 214	159 184	158 182	0.175 0.140	0.230 0.184
1/0 2/0	54 70	-122	0.975	693 809	0.041 0.039	0.246 0.203	1.233	1047	0.046 0.044	0.251	247 285	212 244	210	0.111	0.147 0.117
3/0	86 109	-124	1.069	928	0.038	0.169	1.328	1314	0.044 0.043 0.041	0.174 0.147	328	281 325	279 324	0.039 0.070 0.056	0.094 0.075
4/0 262	132	-125 -126	1.170	1128	0.035	0.142	1.429	1559	0.039	0.128	381 435	371	370	0.046	0.063
313 373	159 189	-128	1.283	1495 1705	0.034	0.109 0.096	1.528	1938 2185	0.038	0.113 0.100	486 544	413 460	413 462	0.038	0.053 0.045
444 535	227 273		1.411 1.492	1977 2298	0.033 0.032	0.087 0.078	1.656 1.809	2465 2926	0.036 0.036	0.091 0.082	606 682	510 570	515 580	0.027 0.022	0.039 0.033
646 777	326 394	-131 -132	1.583 1.748	2691 3246	0.031 0.030	0.071 0.066	1.887 2.065	3334 3970	0.035 0.034	0.075 0.070	767 865	635 709	652 735	0.019 0.015	0.028 0.025

Consulte página 28 para ver detalles MMV del perfil trenzado.

## CABLE TIPO MMV DE MEDIA TENSIÓN



Un conductor: 5 kV - 15 kV, niveles de aislamiento de 100 % y 133 %. Clasificado a  $90 \degree$ C Multiconductor: 5 kV - 15 kV, niveles de aislamiento de 100 % y 133 %. Clasificado a  $90 \degree$ C

Tipo MMV marino para media tensión de un conductor – 8 kV, nivel de aislamiento de 133 %

				Sin a	rmadura		Con armadura y con cubierta (BS)					Ampacidad			
Tamaño AWG/ kcmil		Pieza n.° 37-105	Diámetro nominal (pulgadas)	Peso (Lb/ 1000 pies)	Reactancia inductiva (ohmios/ 1000 pies)	Caída de voltaje (Voltios/amp/ 1000 pies)	Diámetro nominal (pulg.)	Peso (Lb/ 1000 pies)	Reactancia inductiva (ohmios/ 1000 pies)	Caída de voltaje (Voltios/amp/ 1000 pies)	Al aire libre (Amp.)	Configuración triangular (Amp.)	Una capa en bandeja (Amp.)	Resistencia de CC a 25°C (Ohmios/1000 pies)	Resistencia de CA a 90 °C, 60 Hz (Ohmios/1000 pies)
6	12.5	-134	0.739	321	0.054	0.826	0.997	595	0.060	0.832	107	92	91	0.436	0.556
4	21	-135	0.823	419	0.047	0.569	1.081	722	0.053	0.575	141	121	120	0.286	0.376
2	34	-136	0.932	570	0.045	0.365	1.191	910	0.050	0.370	186	159	158	0.175	0.230
1	43	-137	0.971	636	0.044	0.300	1.229	989	0.049	0.305	214	184	182	0.140	0.184
1/0	54	-138	1.017	725	0.042	0.247	1.262	1062	0.047	0.252	247	212	210	0.111	0.147
2/0	70	-139	1.073	856	0.040	0.204	1.332	1243	0.045	0.209	285	244	242	0.089	0.117
3/0	86	-140	1.146	992	0.039	0.171	1.404	1406	0.044	0.175	328	281	279	0.070	0.094
4/0	109	-141	1.191	1157	0.038	0.143	1.4451	58015	0.042	0.148	381	325	324	0.056	0.075
262	132	-142	1.265	1334	0.036	0.124	1.518	25	0.040	0.129	435	371	370	0.046	0.063
313	159	-143	1.335	1554	0.035	0.110	1.580	2065	0.039	0.114	486	413	413	0.038	0.053
373	189	-144	1.392	1768	0.034	0.097	1.651	2266	0.038	0.101	544	460	462	0.032	0.045
444 535	227 273	-145 -146	1.461 1.589	2040 2418	0.033 0.032 0.032	0.088 0.078	1.778 1.892 1.9623	2906 3063	0.038 0.036 0.036	0.093 0.083 0.076	606 682 767	510 570 635	515 580 652	0.027 0.022 0.019	0.039 0.033 0.028
646 777	326 394	-147 -148	1.645 1.790	2676 3298	0.032	0.072 0.067	2.107	35	0.036	0.078	865	709	735	0.019	0.025

Tipo MMV marino para media tensión de un conductor – 15 kV, nivel de aislamiento de 100 %

				Sin armadura					rmadura bierta (B		Ampacidad				
Tamaño AWG/ kcmil		Pieza n.° 37-105	Diámetro nominal (pulgadas)	Peso (Lb/ 1000 pies)	Reactancia inductiva (ohmios/ 1000 pies)	Caída de voltaje (Voltios/amp/ 1000 pies)	Diámetro nominal (pulg.)	Peso (Lb/ 1000 pies)	Reactancia inductiva (ohmios/ 1000 pies)	Caída de voltaje (Voltios/amp/ 1000 pies)	Al aire libre (Amp.)	Configuración triangular (Amp.)	Una capa en bandeja (Amp.)	Resistencia de CC a 25°C (Ohmios/1000 pies)	Resistencia de CA a 90 °C, 60 Hz (Ohmios/1000 pies)
2	34	-150	1.004	627	0.049	0.369	1.262	990	0.053	0.373	186	164	158	0.175	0.230
1	43	-151	1.046	705	0.047	0.303	1.304	1082	0.051	0.308	214	189	182	0.140	0.184
1/0	54	-152	1.093	815	0.045	0.251	1.351	1210	0.049	0.255	247	217	210	0.111	0.147
2/0	70	-153	1.143	925	0.044	0.208	1.402	1334	0.047	0.212	284	250	241	0.089	0.117
3/0	86	-154	1.192	1050	0.042	0.174	1.451	1478	0.046	0.178	327	288	278	0.070	0.094
4/0	109	-155	1.259	1233	0.040	0.146	1.517	1685	0.044	0.150	378	332	321	0.056	0.075
262	132	-156	1.353	1443	0.039	0.128	1.598	1909	0.042	0.131	431	377	366	0.046	0.063
313	159	-157	1.400	1628	0.038	0.113	1.658	2124	0.042	0.117	481	418	409	0.038	0.053
373	189	-158	1.453	1864	0.037	0.100	1.771	2471	0.041	0.104	536	464	456	0.032	0.045
444	227	-159	1.533	2153	0.036	0.091	1.837	2774	0.040	0.095	598	514	508	0.027	0.039
535	273	-160	1.647	2508	0.036	0.082	1.964	3189	0.039	0.086	672	574	571	0.022	0.033
646	326	-161	1.740	2825	0.035	0.075	2.043	3525	0.038	0.079	754	638	641	0.019	0.028
777	394	-162	1.880	3475	0.034	0.070	2.197	4243	0.037	0.073	848	709	721	0.015	0.025

Para pedidos de cables de media tensión 37-105 <u>319</u> <u>BS</u> <u>G</u> Tipo MMV Prefijo del tipo MMV de AmerCable Número de cable específico (de las tablas) Requisito de armadura Conductor con conexión a tierra G conexión a tierra En blanco sin conexión a tierra Ejemplo: BS con armadura y cubierta En blanco sin • Cable de potencia de 3 conductores • 8 kV 100 % • #2 AWG armadura

Conexión a tierra

• Con armadura y cubierta de bronce



Tipo MMV marino para media tensión de un conductor – 15 kV, nivel de aislamiento de 133 %

				Sin o	ırmadura		Con armadura y con cubierta (BS)				Ampacidad				
Tamaño AWG/ kcmil		Pieza n.° 37-105	Diámetro nominal (pulgadas)	Peso (Lb/ 1000 pies)	Reactancia inductiva (ohmios/ 1000 pies)	Caída de voltaje (Voltios/amp/ 1000 pies)	Diámetro nominal (pulg.)	Peso (Lb/ 1000 pies)	Reactancia inductiva (ohmios/ 1000 pies)	Caída de voltaje (Voltios/amp/ 1000 pies)	Al aire libre (Amp.)	Configuración triangular (Amp.)	Una capa en bandeja (Amp.)	Resistencia de CC a 25 °C (Ohmios/1000 pies)	Resistencia de CA a 90 °C, 60 Hz (Ohmios/1000 pies)
2	34	-164	1.089	701	0.050	0.370	1.347	1095	0.055	0.375	186	164	158	0.175	0.230
1	43	-165	1.125	779	0.049	0.305	1.384	1185	0.053	0.309	214	189	182	0.140	0.184
1/0	54	-166	1.178	886	0.047	0.252	1.437	1312	0.051	0.256	247	217	210	0.111	0.147
2/0	70	-167	1.230	1022	0.045	0.209	1.488	1463	0.049	0.213	284	250	241	0.089	0.117
3/0	86	-168	1.291	1162	0.044	0.176	1.536	1614	0.047	0.179	327	288	278	0.070	0.094
4/0	109	-169	1.357	1340	0.042	0.148	1.616	1818	0.046	0.151	378	332	321	0.056	0.075
262	132	-170	1.434	1535	0.040	0.129	1.751	2132	0.044	0.133	431	377	366	0.046	0.063
313	159	-171	1.490	1743	0.039	0.114	1.807	2361	0.043	0.118	481	418	409	0.038	0.053
373	189	-172	1.543	1960	0.038	0.101	1.860	2599	0.042	0.105	536	464	456	0.032	0.045
444	227	-173	1.615	2250	0.038	0.093	1.932	2916	0.041	0.096	598	514	508	0.027	0.039
535	273	-174	1.755	2675	0.037	0.084	2.072	3398	0.040	0.087	672	574	571	0.022	0.033
646	326	-175	1.847	3068	0.036	0.077	2.164	3816	0.039	0.080	754	638	641	0.019	0.028
777	394	-176	1.969	3608	0.035	0.071	2.286	4410	0.038	0.074	848	709	721	0.015	0.025

Tipo MMV marino para media tensión de tres conductores – 5 kV, nivel de aislamiento de 100/133 %

			Sin arm	nadura	Con arm	adura y erta (BS)	Ampo	ıcidad					
Tamaño AWG/ kcmil	mm2	Parte n.° 37-105	Diámetro nominal (pulgadas)	Peso (Lb/ 1000 pies)	Diámetro nominal (pulg.)	Peso (Lb/ 1000 pies)	Al aire libre (Amp.)	Una capa en bandejas (Amp.)	Resistencia de CC a 25°C (Ohmios/1000 pies)	Resistencia de CA a 90°C, 60 Hz (Ohmios/1000 pies)	Reactancia inductiva (ohmios/ 1000 pies)	Caída de voltaje (Voltios por amp. por 1000 pies)	Conductor a tierra opcional
6	12.5	-302	1.294	918	1.539	1371	88	75	0.445	0.556	0.044		
4	21	-303	1.469	1252	1.773	1847	116	99	0.300	0.376	0.039	0.815	6
2	34	-304	1.615	1620	1.935	2299	152	129	0.184	0.230	0.036	0.560	6
1	43	-305	1.746	1942	2.045	2646	175	149	0.147	0.184	0.035	0.356	6
1/0	54	-306	1.845	2257	2.149	2994	201	171	0.117	0.147	0.034	0.291	4
2/0	70	-307	1.996	2744	2.300	3540	232	197	0.093	0.117	0.033	0.239	4
3/0	86	-308	2.081	3110	2.398	3966	266	226	0.074	0.094	0.032	0.196	4
4/0	109	-309	2.222	3714	2.539	4614	306	260	0.058	0.075	0.031	0.163	3
262	132	-310	2.410	4486	2.789	5614	348	296	0.048	0.063	0.030	0.136	3
313	159	-311	2.488	4599	2.867	5760	386	328	0.040	0.053	0.029	0.118	3
373	189	-312	2.659	5825	3.038	7061	429	365	0.034	0.045	0.029	0.104	2
444	227	-313	2.892	6946	3.270	8297	455	387	0.028	0.039	0.028	0.092	2
535	273	-314	3.036	7961	3.415	9317	528	449	0.024	0.033	0.028	0.083	1
646	326	-315	3.249	9274	3.627	10789	584	496	0.020	0.028	0.027	0.074	1
777	394	-316	3.458	10902	3.823	12471	647	550	0.016	0.025	0.027	0.067	1

Consulte página 28 para ver detalles MMV del perfil trenzado.

## **CABLE TIPO MMV DE MEDIA TENSIÓN**



Un conductor: 5 kV – 15 kV, niveles de aislamiento de 100 % y 133 %. Clasificado a 90 °C Multiconductor: 5 kV - 15 kV, niveles de aislamiento de 100 % y 133 %. Clasificado a 90 °C

Tipo MMV marino para media tensión de tres conductores – 8 kV, nivel de aislamiento de 100 %

			Sin arm	nadura	Con arm	nadura y erta (BS)	Ampo	ıcidad					
Tamaño AWG/ kcmil	mm2	Parte n.° 37-105	Diámetro nominal (pulgadas)	Peso (Lb/ 1000 pies)	Diámetro nominal (pulg.)	Peso (Lb/ 1000 pies)	Al aire libre (Amp.)	Una capa en bandejas (Amp.)	Resistencia de CC a 25 °C (Ohmios/1000 pies)	Resistencia de CA a 90°C, 60 Hz (Ohmios/1000 pies)	Reactancia inductiva (ohmios/ 1000 pies)	Caída de voltaje (Voltios por amp. por 1000 pies)	Conductor a tierra opcional
6	12,5	-317	1.383	1036	1.651	1534	88	75	0.445	0.556	0.046	0.818	6
4	21	-318	1.574	1378	1.891	2035	116	99	0.300	0.376	0.041	0.562	6
2	34	-319	1.763	1840	2.080	2563	152	129	0.184	0.230	0.038	0.357	6
1	43	-320	1.861	2119	2.178	2883	175	149	0.147	0.184	0.037	0.293	4
1/0	54	-321	1.960	2442	2.277	3242	201	171	0.117	0.147	0.036	0.241	4
2/0	70	-322	2.077	2880	2.394	3729	232	197	0.093	0.117	0.034	0.198	4
3/0	86	-323	2.184	3301	2.501	4192	266	226	0.074	0.094	0.033	0.165	3
4/0	109	-324	2.337	3943	2.654	4889	306	260	0.058	0.075	0.032	0.138	3
262	132	-325	2.493	4568	2.872	5731	348	296	0.048	0.063	0.031	0.119	3
313	159	-326	2.645	5318	3.010	6525	386	328	0.040	0.053	0.030	0.105	2
373	189	-327	2.824	6195	3.203	7510	429	365	0.034	0.045	0.030	0.093	2
444	227	-328	2.981	7150	3.360	8527	455	387	0.028	0.039	0.029	0.084	1
535	273	-329	3.156	8278	3.521	9715	528	449	0.024	0.033	0.029	0.075	1
646	326	-330	3.354	9660	3.732	11206	584	496	0.020	0.028	0.028	0.068	1
777	394	-331	3.583	11307	3.962	12971	647	550	0.016	0.025	0.028	0.063	1/0

Tipo MMV marino para media tensión de tres conductores – 8 kV, nivel de aislamiento de 133 %

			Sin arm	nadura	Con arm	nadura y erta (BS)	Ampo	ıcidad					
Tamaño AWG/ kcmil	mm2	Parte n.° 37-105	Diámetro nominal (pulgadas)	Peso (Lb/ 1000 pies)	Diámetro nominal (pulg.)	Peso (Lb/ 1000 pies)	Al aire libre (Amp.)	Una capa en bandejas (Amp.)	Resistencia de CC a 25°C (Ohmios/1000 pies)	Resistencia de CA a 90°C, 60 Hz (Ohmios/1000 pies)	Reactancia inductiva (ohmios/ 1000 pies)	Caída de voltaje (Voltios por amp. por 1000 pies)	Conductor a tierra opcional
6	12,5	-332	1.504	1166	1.821	1796	88	75	0.445	0.556	0.048	0.820	6
4	21	-333	1.743	1629	2.060	2347	116	99	0.300	0.376	0.043	0.564	6
2	34	-334	1.889	2075	2.206	2854	152	129	0.184	0.230	0.040	0.359	6
1	43	-335	1.972	2301	2.289	3110	175	149	0.147	0.184	0.038	0.294	4
1/0	54	-336	2.071	2636	2.375	3464	201	171	0.117	0.147	0.037	0.242	4
2/0	70	-337	2.192	3088	2.509	3982	232	197	0.093	0.117	0.036	0.199	4
3/0	86	-338	2.303	3524	2.606	4442	266	226	0.074	0.094	0.035	0.166	3
4/0	109	-339	2.447	4169	2.812	5295	306	260	0.058	0.075	0.033	0.139	3
262	132	-340	2.620	4854	2.987	6055	348	296	0.048	0.063	0.032	0.121	3
313	159	-341	2.819	5736	3.198	7012	386	328	0.040	0.053	0.032	0.106	2
373	189	-342	2.942	6502	3.286	7804	429	365	0.034	0.045	0.031	0.094	2
444	227	-343	3.090	7436	3.469	8863	455	387	0.028	0.039	0.030	0.085	1
535	273	-344	3.365	8869	3.744	10418	528	449	0.024	0.033	0.030	0.076	1
646	326	-345	3.486	9753	3.864	11361	584	496	0.020	0.028	0.029	0.069	1

Para pedidos de cables de media tensión Tipo MMV Ejemplo:

- Cable de potencia de 3 conductores
- 8 kV 100 %
- #2 AWG
- · Conexión a tierra
- Con armadura y cubierta de bronce

<u>37-105</u> <u>319</u> Requisito de armadura Prefijo del tipo Número de cable BS con armadura y cubierta En blanco sin MMV de AmerCable específico (de las tablas) G conexión a tierra En blanco sin conexión a tierra armadura

Consulte página 28 para ver detalles MMV del perfil trenzado.



#### Tipo MMV marino para media tensión de tres conductores – 15 kV, nivel de aislamiento de 100 %

			Sin arm	nadura	Con arm	nadura y erta (BS)	Ampo	ıcidad					
Tamaño AWG/ kcmil	mm2	Parte n.° 37-105	Diámetro nominal (pulgadas)	Peso (Lb/ 1000 pies)	Diámetro nominal (pulg.	Peso (Lb/ 1000 pies)	Al aire libre (Amp.)	Una capa en bandejas (Amp.)	Resistencia de CC a 25°C (Ohmios/1000 pies)	Resistencia de CA a 90°C, 60 Hz (Ohmios/1000 pies)	Reactancia inductiva (ohmios/ 1000 pies)	Caída de voltaje (Voltios por amp. por 1000 pies)	Conductor a tierra opcional
2	34	-346	2.043	2314	2.360	3147	156	133	0.184	0.230	0.042	0.361	6
1	43	-347	2.133	2599	2.450	3469	178	151	0.147	0.184	0.040	0.296	4
1/0	54	-348	2.235	2992	2.552	3904	205	174	0.117	0.147	0.039	0.244	4
2/0	70	-349	2.343	3392	2.660	4339	234	199	0.093	0.117	0.037	0.201	4
3/0	86	-350	2.449	3838	2.828	4988	269	229	0.074	0.094	0.036	0.168	3
4/0	109	-351	2.592	4490	2.971	5708	309	263	0.058	0.075	0.035	0.141	3
262	132	-352	2.831	5449	3.210	6765	352	299	0.048	0.063	0.034	0.122	3
313	159	-353	2.958	6078	3.337	7448	389	331	0.040	0.053	0.033	0.107	2
373	189	-354	3.074	6892	3.453	8314	432	367	0.034	0.045	0.032	0.095	2
444	227	-355	3.245	7928	3.624	9442	456	388	0.028	0.039	0.031	0.086	1
535	273	-356	3.491	9248	3.869	10858	528	449	0.024	0.033	0.031	0.077	1

#### Tipo MMV marino para media tensión de tres conductores – 15 kV, nivel de aislamiento de 133 %

			Sin arm	nadura	Con arm		Ampo	ıcidad					
Tamaño AWG/ kcmil	mm2	Parte n.° 37-105	Diámetro nominal (pulgadas)	Peso (Lb/ 1000 pies)	Diámetro nominal (pulg.)	Peso (Lb/ 1000 pies)	Al aire libre (Amp.)	Una capa en bandejas (Amp.)	Resistencia de CC a 25 °C (Ohmios/1000 pies)	Resistencia de CA a 90°C, 60 Hz (Ohmios/1000 pies)	Reactancia inductiva (ohmios/ 1000 pies)	Caída de voltaje (Voltios por amp. por 1000 pies)	Conductor a tierra opcional
2	34	-357	2.226	2655	2.543	3556	156	133	0.184	0.230	0.044	0.364	6
1	43	-358	2.304	2927	2.621	3866	178	151	0.147	0.184	0.043	0.299	4
1/0	54	-359	2.419	3324	2.798	4454	205	174	0.117	0.147	0.041	0.246	4
2/0	70	-360	2.529	3809	2.908	4995	234	199	0.093	0.117	0.039	0.203	4
3/0	86	-361	2.663	4329	3.041	5566	269	229	0.074	0.094	0.038	0.170	3
4/0	109	-362	2.867	5131	3.245	6458	309	263	0.058	0.075	0.037	0.142	3
262	132	-363	3.033	5863	3.411	7273	352	299	0.048	0.063	0.035	0.124	3
313	159	-364	3.153	6602	3.532	8067	389	331	0.040	0.053	0.034	0.109	2
373	189	-365	3.267	7367	3.646	8888	432	367	0.034	0.045	0.034	0.097	2
444	227	-366	3.423	8400	3.801	9991	456	388	0.028	0.039	0.033	0.088	1
535	273	-367	3.598	9594	3.976	11262	528	449	0.024	0.033	0.033	0.079	1

Para pedidos de cables de media tensión <u>37-105</u> <u>319</u> Tipo MMV Ejemplo: Requisito de armadura BS con armadura y cubierta En blanco sin armadura Prefijo del tipo MMV de AmerCable Conductor con conexión a tierra Número de cable • Cable de potencia de 3 conductores específico (de las tablas) G conexión a tierra En blanco sin conexión a tierra • 8 kV 100 % • #2 AWG

• Conexión a tierra

• Con armadura y cubierta de bronce

Consulte página 28 para ver detalles MMV del perfil trenzado.

#### 37-105VFD

## TIPO MMV-VFD CABLE DE POTENCIA



Tres conductores: 8 kV – 15 kV • Nivel de aislamiento de 133 % • Clasificación a 90 °C

#### Conductores (3)

Cobre estañado, trenzado, flexible y recocido para tabla 11 de norma IEEE 1580.

#### <u>Aislamiento</u>

Caucho de etilenopropileno (EPR) para 90 °C termoestable extruído, que cumple con normas UL 1309 (Tipo E), IEEE 1580 (Tipo E), y UL 1072.

#### Blindaje aislante

Blindaje compuesto que consiste en 0.0126" de cobre estañado trenzado con nylon que proporciona una cubierta blindada del 60 % del cobre y que cumple con normas UL 1309, IEEE 1580 y UL 1072. El nylon está coloreado para una identificación más fácil (tres conductores = negro, azul, rojo) sin la necesidad de retirar el blindaje para ver la cinta de color subyacente.

#### Blindaje del conductor

Una combinación de una cinta semiconductora y material semiconductor termoestable extruído que cumple con normas UL 1309, IEEE 1580 y UL1072.

#### Blindaje aislante

Capa semiconductora que cumple con normas UL 1309, IEEE 1580 y UL 1072.

#### Aislado simétricamente Conductores de tierra (3)

Conductor de cobre estañado trenzado, flexible y recocido tabla 11 de Norma IEEE 1580. Aislamiento Gexol Tabla 23.2 de norma UL1072. Color: Verde

#### Revestimiento

Compuesto termoestable negro, de grado ártico, retardante a la llama, resistente a los químicos, la abrasión, el aceite y la luz solar, que cumple con normas UL 1309/CSA 245, IEEE 1580, y UL 1072. Este revestimiento permite el aislamiento entre los blindajes de aislamiento y el blindaje completo. A los blindajes se les pueden colocar terminaciones en los extremos opuestos para minimizar las corrientes circulantes.

#### Armadura/Blindaje contra emisiones de EMI

Trenza de cobre estañada completa más cinta de aluminio/poliéster que proporciona una cobertura del 100%. Esta trenza sirve tanto de armadura como de blindaje contra emisiones de EMI y cumple con normas IEEE 1580 y UL 1307/CSA 245

#### Con cubierta (opcional)

Compuesto termoestable negro, de grado ártico, retardante a la llama, resistente al aceite, la abrasión, los compuestos químicos y la luz solar que cumple con normas UL 1309/CSA 245, IEEE 1580 y UL 1072. Los revestimientos coloreados que representan los diferentes niveles de tensión también están disponibles a pedido especial (anaranjado = 8 kV y rojo = 15 kV).



Revestimiento de baja emisión de humos y libre de halógenos disponible a pedido.

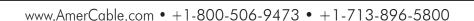
### Clasificaciones y aprobaciones

- UL como Cable para aplicaciones marinas (E111461)
- American Bureau of Shipping (ABS)
- Det Norske Veritas (DNV) Pendiente
- Lloyd's Register of Shipping (LRS) Pendiente
- Clasificación de temperatura de 90 °C
- Voltaje nominal de 8 kV a 15 kV (25 kV disponible a pedido)

#### **APLICACIONES**

Cable de potencia flexible, trenzado y blindado con cinta metálica especialmente diseñado para usarse en aplicaciones de transmisiones de motores de CA de frecuencia variable (VFD).

- Conductores trenzados flexibles y blindajes trenzados. Aptos para aplicaciones que incluyen movimientos de flexión y altos niveles de vibraciones.
- Radio de curvatura mínimo pequeño (DE de 8x) para una fácil instalación.
- El aislamiento posee una constante dieléctrica muy baja. Esto permite mayores distancias para los recorridos de los cables de salida y minimiza la corriente de modo común.
- La trenza completa más la cinta metálica están diseñadas para proporcionar una cobertura del 100 % y una impedancia de transferencia en la superficie < 50 miliohmios a 10 MHz para contener las emisiones de FMI
- Los conductores de tierra simétricamente aislados reducen los desequilibrios de voltaje y transportan el ruido de modo común nuevamente hacia el dispositivo de transmisión.
- El diseño de blindaje de trenzas y conductores de alta concentración de trenzas es mucho más flexible, más fácil de instalar y más resistente a las vibraciones que el cable Tipo MC.
- Durabilidad en condiciones de frío severo: excede la curvatura frío/impacto de frío de CSA (-40 °C/35 °C).
- Retardante a la llama: IEC 332-3 Categoría A y Norma IEEE 1202.
- Aptos para usos en ambientes de Clase I, División 1 y Zona 1.





## TIPO MMV-VFD MARINO PARA MEDIA TENSIÓN DE TRES CONDUCTORES 8 KV • NIVEL DE AISLAMIENTO DE 133 %

					Ampo	acidad					
Tamaño AWG/ kcmil	mm2	Parte n.° 37-105	Diámetro nominal (pulgadas)	Peso (Lb/ 1000 pies)	Al aire libre (Amp.)	Una sola capa en bandejas (Amp.)	Resistencia de CC a 25°C (Ohmios /1000 pies)	Resistencia de CA a 90°C, 60 Hz (Ohmios/1000 pies)	Reactancia inductiva (Ohmios/ 1000 pies)	Caída de voltaje (Voltios/Amp./ 1000 pies)	Tamaño de los conductores de conexión a tierra aislados (3x) verdes (AWG)
6	12,5	-332TSVFD	1,687	1634	88	75	0,445	0,556	0,048	0,820	10
4	21	-333TSVFD	1,868	2074	116	99	0,300	0,376	0,043	0,564	10
2	34	-334TSVFD	2,071	2625	152	129	0,184	0,230	0,040	0,359	10
1	43	-335TSVFD	2,161	3022	175	149	0,147	0,184	0,038	0,294	8
1/0	54	-336TSVFD	2,262	3373	201	171	0,117	0,147	0,037	0,242	8
2/0	70	-337TSVFD	2,381	3826	232	197	0,093	0,117	0,036	0,199	8
3/0	86	-338TSVFD	2,489	4411	266	226	0,074	0,094	0,035	0,166	6
4/0	109	-339TSVFD	2,631	5093	306	260	0,058	0,075	0,033	0,139	6
262	132	-340TSVFD	3,857	5993	348	296	0,048	0,063	0,032	0,121	6
313	159	-341TSVFD	3,030	6867	386	328	0,040	0,053	0,032	0,106	6
373	189	-342TSVFD	3,164	7810	429	365	0,034	0,045	0,031	0,094	4
444	227	-343TSVFD	3,319	8855	455	387	0,028	0,039	0,030	0,085	4
535	273	-344TSVFD	3,492	9905	528	449	0,024	0,033	0,030	0,076	4

## TIPO MMV-VFD MARINO PARA MEDIA TENSIÓN DE TRES CONDUCTORES 15 KV • NIVEL DE AISLAMIENTO DE 133 %

					Amp	acidad					
Tamaño AWG/ kcmil	mm2	Parte n.° 37-105	Diámetro nominal (pulgadas)	Peso (Lb/ 1000 pies)	Al aire libre (Amp.)	Una sola capa en bandejas (Amp.)	Resistencia de CC a 25°C (Ohmios /1000 pies)	Resistencia de CA a 90°C, 60 Hz (Ohmios/1000 pies)	Reactancia inductiva (Ohmios/ 1000 pies)	Caída de voltaje (Voltios/Amp./ 1000 pies)	Tamaño de los conductores de conexión a tierra aislados (3x) verdes (AWG)
2	34	-357TSVFD	2,403	3231	156	133	0,184	0,230	0,0440	0,364	10
1	43	-358TSVFD	2,468	2959	178	151	0,147	0,184	0,0430	0,299	8
1/0	54	-359TSVFD	2,596	4090	205	174	0,117	0,147	0,041	0,246	8
2/0	70	-360TSVFD	2,714	4615	234	199	0,093	0,117	0,0390	0,203	8
3/0	86	-361TSVFD	2,875	5306	269	229	0,074	0,094	0,038	0,170	6
4/0	109	-362TSVFD	3,028	6131	309	263	0,058	0,075	0,037	0,142	6
262	132	-363TSVFD	3,260	7074	352	299	0,048	0,063	0,035	0,124	6
313	159	-364TSVFD	3,363	7787	389	331	0,040	0,053	0,034	0,109	6
373	189	-365TSVFD	3,500	8703	432	367	0,034	0,045	0,034	0,097	4
444	227	-366TSVFD	3,652	9912	456	388	0,028	0,039	0,033	0,080	4

Perfil trenzado: Consulte página 28 Para pedidos de cables de media tensión Tipo MMV-VFD **Ejemplo**:

- Cable de potencia MMV-VFD de 3 conductores
  15 kV
- #2 AWG

37-105
Prefijo de cable
AmerCable Tipo
MMV-VFD

357TSVFD

Número de cable específico (de las tablas)

## CABLE TIPO MMV DE MEDIA TENSIÓN



Un conductor: 5 kV - 15 kV, niveles de aislamiento de 100 % y 133 %. Clasificado a 90 °C Multiconductor: 5 kV - 15 kV, niveles de aislamiento de 100 % y 133 %. Clasificado a 90 °C

### Perfil de trenzado de los cables MMV

Tamaño AWG/kcmil	Número de trenzas	Diámetro de trenza individ. (pulg.)	Tamaño IEEE 45 más cercano	Tamaño métr. equiv. (mm2) (pulgadas)	Diámetro del conductor sin aislamiento
8	37	0,0201	16	7,57	0,136
6	61	0,0201	26	12,49	0,175
4	133	0,0177	41	21,11	0,258
2	133	0,0223	66	33,51	0,324
1	209	0,0201	83	42,79	0,361
1/0	266	0,0201	106	54,45	0,407
2/0	342	0,0201	133	70,01	0,461
3/0	418	0,0201	168	85,57	0,510
4/0	532	0,0201	212	108,91	0,575
262	646	0,0201	262	132,25	0,654
313	777	0,0201	313	159,06	0,720
373	925	0,0201	373	189,36	0,785
444	1110	0,0201	444	227,23	0,860
535	1332	0,0201	535	272,68	0,941
646	1591	0,0201	646	325,70	1,029
777	1924	0,0201	777	393,87	1,132
1111	2745	0,0201	1111	561,94	1,354



#### Datos eléctricos y ampacidades del MMV

Las ampacidades se basan en tablas 4 o 5 de API RP 14F (junio de 1999) para cables de un conductor y tabla 3 para cables multiconductores. Las notas para estas tablas también son aplicables. Las ampacidades también se basan en una temperatura del conductor de 90 °C y una temperatura ambiente de 45 °C.

Los valores de reactancia inductiva y caída de voltaje se basan en una temperatura del conductor de 90 °C y el funcionamiento a 60 Hz. Los valores para cables de un solo conductor se basan en una configuración triangular simétrica.

Comuníquese con AmerCable para conocer detalles sobre valores de otras configuraciones.

Radio de curvatura de los cables MMV												
	Sin armadura	Con armadura	Con armadura y cubierta									
IEEE 45	Diámetro 6X	Diámetro 8X	Diámetro 8X									
IEC 92	< 1" (25 mm) Diámetro 4X > 1" (25 mm) Diámetro 6X	Diámetro 6X	Diámetro 8X									
Transport Canada	< 1" (25 mm) Diámetro 4X > 1" (25 mm) Diámetro 6X	Diámetro 6X	Diámetro 6X									







## Cables revestidos resistentes al lodo de base estérica







110 °C • Cable para aplicaciones marinas UL

Cuando la resistencia al lodo estándar no es suficiente, AmerCable tiene un revestimiento de cable de clase mundial resistente al lodo diseñado para ofrecer un rendimiento sobresaliente en las condiciones de operación más exigentes. Diseñado en particular para la exposición a lodos de perforación de BASE ESTÉRICA a altas temperaturas, este cable cumple todos los requisitos de rendimiento de normas industriales UL 1309 y IEEE 1580 para los revestimientos tipo N. Cuando se evalua durante exposiciones prolongadas a lodos de perforación de ésteres más agresivos, supera facilmente los requisitos de resistencia al lodo de NEK 606.

Los cables resistentes al lodo de base estérica de AmerCable también fueron contrastados con los requisitos de normas UL 1309 y IEEE 1580, y los resultados se presentan en tabla I.¹ **Este producto pasó fácilmente todos los requisitos**. La tabla II presenta los resultados de este cable cuando se envejeció en el lodo de perforación Baroid Petrofree® (base estérica) según los métodos de NEK 606. Todos los requisitos de envejecimiento se cumplieron. Otra evaluación realizada sobre estos cables indica que el revestimiento supera el impacto de frío a -20 °C y la curvatura por frío a -40 °C.

#### Tabla I

Revestimiento de clase mundial resistente al lodo	Especificaciones	UL-1309 Tabla 4	IEEE 1580 Tabla 5-7	Programa de evaluación de AmerCable <sup>1</sup>
	Tipo de revestimiento	Tipo N	Tipo N	Resistente al lodo
Requisitos físicos sin	Resistencia a la tracción, Min, PSI	1800	1800	Aprobado
envejecimiento	Alargamiento hasta ruptura, Mín., %	300	300	Aprobado
	Fraguado, Máx., %	20	20	Aprobado
Requisitos en envejecimiento Revestimiento clasificado a	Resistencia a la tracción, Mínima	900 psi	900 psi	Aprobado
90 °C 121 ± 1 °C Horno de aire, 240 horas	Alargamiento hasta ruptura, Mín., %	50% Efectivo	50% Efectivo	Aprobado
Resistencia a exposición a petróleo	Resistencia a la tracción, % de retención sin envejecer, Mín.	80	80	Aprobado
Después de inmersión en petróleo a 121 ± 1 °C, 18 horas	Alargamiento hasta ruptura, Mín., % Retención sin envejecer, Mín.	60	60	Aprobado
Absorción de agua mecánica	mg/pulg²	100	130	Aprobado
Prueba de clima artificial	De acuerdo con la UL 1581	Sin requisito	Aprobado	Aprobado
Desgarramiento	lb/pulg. de espesor, Mín	Sin requisito	35	Aprobado
Exposición a la llama FT4/IEEE 1202 (UL-1685)	-	Aprobado	Aprobado	Aprobado
Exposición a la llama IEC 332-3	-	Sin requisito	Sin requisito	Aprobado

#### Tabla II

Resistente al lodo NEK 606 Nota: Evaluado con los cambios en cada requisito enumerado 70°C, 56 días	Requisitos		Tipo de lodo	Resultados
	Alargamiento hasta ruptura	± 25 %	Baroid Petrofree® (base estérica)	Aprobado
	Resistencia a la tracción	± 25 %	Baroid Petrofree® (base estérica)	Aprobado
	Volumen de dilatación	Máx. 20 %	Baroid Petrofree® (base estérica)	Aprobado
	Aumento de peso	Máx. 15 %	Baroid Petrofree® (base estérica)	Aprobado
	Índice de oxígeno	Mín. 25 %	Baroid Petrofree® (base estérica)	Aprobado

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup> Todos los resultados representan cables terminados (6 3/C, 14 7/C y 18 7 PR). Datos de prueba en los archivos de AmerCable



## CONJUNTOS DE CABLES DISEÑADOS CON PRECISIÓN

## BUCLES DE SERVICIO PARA ACCIONAMIENTO SUPERIOR





- Conjuntos de cables altamente confiables fabricados a pedido y probados conforme a las especificaciones
- Entrega rápida
- Evaluación y asesoría para aplicación en obra





■ 300 V – 15k V CA ■ Potencia de CC
 ■ Instrumentación ■ Control y potencia compuestos
 ■ Termocupla ■ Fibra óptica ■ Electroóptica



+1-800-506-9473 • +1-713-896-5800

# GEXOL® Insulated Power, Control and Instrumentation Cable STRANDING PROFILE

Size	Equivalent mm²	IEEE 45 Std. Size	No. of Strands	Conductor O.D. (Inches)
18	0.96	2	19	0.048
16	1.32	3	19	0.056
14	2.08	4	19	0.070
12	3.30	6	19	0.088
10	5.23	10	37	0.112
8	7.57	16	37	0.134
6	12.49	26	61	0.173
4	21.11	41	133	0.257
2	33.51	66	133	0.324
1	42.79	83	209	0.363
1/0	54.45	106	266	0.401
2/0	70.01	133	323	0.451
3/0	85.57	168	418	0.505
4/0	108.91	212	532	0.567
262	132.25	262	646	0.615
313	159.06	313	777	0.704
373	189.36	373	925	0.735
444	227.23	444	1110	0.780
535	272.68	535	1332	0.871
646	325.70	646	1591	0.965
777	393.87	777	1924	1.050
1111	561.95	1111	2745	1.375



AmerCable es un fabricante de cables certificado por Norma ISO 9001:2015 que



combina tecnologías de producción líderes, con un pensamiento innovador y un servicio de alta calidad para entregar los mejores

conjuntos de cables disponibles para petróleo y gas diseñados con precisión.

AmerCable trabaja globalmente desde nuestra oficina central del Grupo de petróleo y gas en Houston, Texas. Nuestros ingenieros de campo y los equipos de ventas profesionales de AmerCable trabajan con usted para crear soluciones de proyectos innovadoras y rentables.

## ¿QUÉ ES LO QUE USTED PUEDE ESPERAR DE AMERCABLE?

- Plazos de entrega más rápidos de la industria
- Entrega a tiempo
- Ventas, asistencia y servicios profesionales
- Soluciones de productividad
- Gestión total de los cables









FOLLOW US!







2747 West Grand Parkway N Suite A • Katy, TX 77449 800-506-9473 • 713-896-5800 e-mail: energy.sales@nexans.com www.AmerCable.com